

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Calea Regele Ferdinand 64-66
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
F Ü G G E T L E N
(POLITIKAI NAPILAP)

CLUJ 1937. VI. ÉVFOLYAM
MÁJUS 7.
103 SZAM.
Péntek

O'yan kormányintézkedéseke

követeltek a román kisiparosok minap megtartott gyűlésén, amelyek alkalmasak a gazdasági helyzet megjavítására. Helyes. Bizonyára nem tévedünk, ha azt állítjuk, hogy Románia határai között nincs egyetlen ember sem, aki tiltakozna az ilyen követelés ellen. Akár román, akár magyar, zsidó, bolgár, orosz vagy német: aki itt él, — ha egyébként nem rossz szándéku — dolgozni akar. Igen ám, de — hogy Madách Imre szavaival éljünk: — „sok az eszkimó és kevés a foka.” Éppen ezért helyeselnék nagyon a román kisiparosok követelését, vagyis az olyan kormányintézkedéseket, amelyek megjavítják a javításra alaposan rászoruló gazdasági helyzetet. Csak hogy azon a bizonyos gyűlésen egyéb követelések is elhangzottak. A többiek között a román öslakosság korlátozása: nélküli érvényesülését is követelték. Álljunk meg itt egy szóra. Mindenekelőtt szögezzük le: Ardeal viharzántotta ősi földjén nemcsak románok, de más nemzetiségek, így elsősorban magyarok is élnek, még pedig több, mint ezer esztendő óta. Nos, mi történjék a magyar munkással, hivatalnokkal, kereskedelmi alkalmazottal, ha a román kisiparosok második számú követelése történetesen valóra válna? Különösen az a rész, amely mindenre való tekintet nélkül a román elem teljes érvényesülését követeli a gazdasági élet terén? Megkérdézhethetők: ugyan kik és mikor korlátozták itt a román elem gazdasági vagy bármilyen téren való érvényesülését? Ki az, aki az államhatalom erejével szembe mert volna fordulni? És mégis: nap, mint nap erősödik a követelés, hogy a román elemet előnyben kell részesíteni a kenyérkereseti lehetőségek terén.

Ősi alapelv: gyógyítani úgy kell, hogy a gyógyszer ne tegye betegébbé a beteget. Tagadhatatlan, hogy a gazdasági helyzet senyved. Ám ez nem elszigetelt román jelenség. A kerek világon mindenütt súlyos betegség rágódik a gazdasági élet szervein. No de hát, meggyógyul-e majd a nagy beteg, ha bizonyos nemzetiségű dolgozók elé tilalomfákat állítanak? Ha a nemzeti kisebbségek rovására akarják állásba juttatni a románokat, ettől még nem változik meg a gazdasági helyzet. Legfeljebb csak változott formában fog tovább senyvedni. Pop Valér miniszter szerint határozott és hatékony eszközökkel oldják meg a nemzeti munka kisebbségének biztosítását. Ez a gyógyszer többet árt majd, mint amennyit használni akarnak általa. Valósítsák meg a román kisiparosok és kereskedők gyűlésének előbb említett első követelését: rendeljenek el olyan kormányintézkedéseket, amelyek alkalmasak a gazdasági helyzet megjavítására és akkor nem lesz szükség arra, hogy nemzeti kisebbségű dolgozók szájából kiüssék a falatot. Ha munkaalkalmat teremtenek, mindenki megtalálja majd a maga számításait: román is, magyar és zsidó is... De legfőbbképpen az államkincstár. És talán mégis ez volna a legfontosabb. Államérdek, hogy minden polgár megtalálja életlehetőségét. Mert, ahol kivétel nélkül megelégedettek az alattvalók, szilárd alapokon nyugszik az állam rendje is.

Ujabb ellentétek kirobbanása fenyeget London, illetve Berlin és Róma között — a spanyol csemények miatt

Miklas osztrák államfő elutazása előtt elragadtatással nyilatkozott a magyar fővárosban tapasztalt páratlan vendégszeretetről és meleg fogadtatásról Neurath mondotta: Mindent elkövetünk oly irányban is, hogy a Berlin-Róma tengely más hatalmi csoportokkal együttműködhessék az emberi egyetértés tartós megalapítására — Caballero motorosított osztagokat küldött Barcelonába a fellázadt anarchisták leverésére — Navas jelentés szerint már veszélybe kerültek a barcelonai külföldi konzulátusok is Lázasan folyik Bilbaóból a menekítés munkája angol gőzösök segítségével

(LONDON.) (Reuter.) Az angol munkáspárti ellenzék az alsóház tegnap délutáni ülésén a brit parlamentarizmus történetében eddig szinte páratlanul álló heves támadást intézett Itália, de főleg Németország ellen. A támadásra, melyre minden jel szerint előre elkészültek, a durangói, eibari és guernicai „német légitámadások” szolgáltatott okot és az interpellációk annyira hevesen támadók és sértők voltak, hogy egy ízben maga Eden külügyminiszter is kénytelen volt az egyik Labour-párti képviselőt rendreutasítani.

kijelentve, hogy a beérkezett jelentésekből kétségteljesen megállapítást nyert az miszerint az említett városok házait maguk a menekülő baszk dinamiterok gyújtották fel és röptették levegőbe.

Eden után az egyik konzervatív párti képviselő is felszólalt és felolvasta a Times helyreigazító cikkét,

melyben a lap beismeri, hogy a sok vitára alkalmat adó sorokat téves közlés alapján hozta, ez azonban

mind nem akadályozta meg az angol ellenzékét abban, hogy tovább ne tüntessen. Németország ellen.

Berlinben természetesen rendkívül heves ellenhatást váltottak ki a brit parlamentben történtek.

A leadóállomások már a tegnap éjjeli órában hevesen tiltakoztak a London felől érkező szokatlan hangok ellen, de külön hír alakjában közölték az eseményt az olasz leadók is, megjegyezve, hogy ez nem egyéb, mint annak a nagyszabású rágalomhadjáratnak egyik fejezete, ami nyilván moszkvai sugalmazásra a demokrata államok szélsőbaloldali pártjaiból az utóbbi időben megindult. A Stefani iroda szerint ennek az eseménynek mindenestre az lesz a következménye, hogy

Berlin megfelelő formában fogja visszautasítani a rágalomakat, ami az amugy is feszült helyzetet még jobban kiélezi.

Ausztria és Magyarország közös utakon

(BUDAPEST.) (Reuter.) Miklas köztársasági elnök és kísérete tegnap délután 5 órakor befejezve hivatalos látogatásukat, elhagyták a magyar fővárost. Bucsúztatásuk rendkívül szívélyes és meleg volt és

abban ugyszólván egész Budapest lakossága részt vett, százezrével állva sorfalat azon az uton, ahol az osztrák államfő és az öt kísérei magyar előkelőségek gépkocsijai elhaladtak.

Az állomáson jelen voltak a kormányzói páron kívül a kormány tagjai, a katonai, valamint a közéleti előkelőségek nagy csoportja és az olasz, német és osztrák követek is. A magyar és osztrák kormányok azonos szövegű hivatalos közleménye megállapítja, hogy

Miklas államfő látogatása, a rendkívül követlen és szívélyes fogadtatás, az őszinte ünneplés, nagy mértékben hozzájárult ahhoz, hogy a két nemzet között fennálló barátság még szilárdabb formákat öltözzön. A Schuschnigg, Schmidt-

Darányi, Kánya között lefolytatott jelent és jövőt felölelő eszmecsere pedig beigazolták a közös gazdasági és politikai irányvonal helyességét, ami azt jelenti, hogy a két állam azonos érdekek től vezetve közös utakon fognak haladni egyazon céljuk felé.

Miklas elnök elutazása előtt a magyar és külföldi sajtó képviselői előtt a következő nyilatkozatot tette:

Az a várt, de mégis minden elgondolást felülmúló és páratlan vendégszeretet, amelyben a magyar fővárosban részem volt, mélyen megindított és meghatott a rokonszeny minden vonalon egyforma erejű megnyilatkozása. Meg vagyok győződve arról, hogy ezzel a magyar nép az én nemzetemmel szemben érzett együttérzését akarta ki nyilvánítani és ezt sem én, sem Ausztria nem fogjuk elfelejteni.

Neurath elhagyta Rómát (RÓMA.) (Reuter.) Báro Neurath né-

met birodalmi külügyminiszter befejezve olaszországi látogatását, tegnap délután 7 órakor visszautazott Berlinbe. A Stefani Ügynökség, mely a német államférfi ott tartózkodásának minden fázisáról részletesen beszámolt, a következő jelentést adta ki:

Báro Neurath német külügyminiszter, valamint Mussolini miniszterelnök és gróf Ciano külügyminiszter kétnapos tárgyalásuk folyamán megállapították, hogy nemzeteik gazdasági és politikai érdekei és törekvései azonosak. Ezért a múlt év októberi berlini egyezmény szellemében továbbra is közös arcvonalon folytatják működésüket az egyetemes béke érdekében. Mindent elkövetnek oly irányban is, hogy más hatalmi csoportokkal együttműködhessenek az emberi egyetértés tartós megalapozására.

Elutazása előtt Neurath is nyilatkozott:

Római tartózkodásom, — mondtotta, — beigazolta azon elgondolásmat, hogy a Róma-Berlin tengelyre Európának szüksége van, mert ez az a biztos pont, ahonnan elindulva meg lehet birkózni az emberi kultúrát fenyegető anarchiával és azzal a rágalom-hadjárral, ami a fasiszta Olaszországot és a nemzeti szocialista Német Birodalmat éppen úgy fenyegeti, mint az egyetemes emberiséget.

Itália flotta-egyezmény nélkül is lépést tart Angliával

(RÓMA.) (Reuter.) A parlamenti hadiköltségvetési vita során Variati tábornok beszámolt arról, hogy az olasz hadsereg felszerelése a legtekélyesebb, de állandó felszerelési felújításra szorul. Valle tábornok közölte, hogy

az olasz pilóták világviszonylatban is a legelsők, mert 117 világrekord közül 37-nek birtokosai.

Cavagnani tengernagy bejelentette, hogy

bár Itália nem írta alá a londoni flotta-egyezményt, de azért fejlesztésben lépést tart Angliával.

A katalániai forradalom

(ST. JEAN DE LUZ.) (Reuter.) Amint a tegnap bejutott esti jelentésekből ki-

**Ön is
meggyőződhet:**

keves pénzért CSAK TIRMAN jó szöveget

posztóáruházában
vehet Str. Regina
Maria No. 26.

tünik, a katalániai forradalomról elterjedt hírek egyáltalában nem voltak túlzottak, sőt ellenkezőleg, bizonyos mértékben tompítani igyekeztek annak jelentőségét. Ezt igazolja az a tény is, hogy most már maguk a spanyol köztársaságiak sem titkolják aggodalmukat, hanem rádióleadóikon szinte óráról-órára közlik az eseményeket, nem mulasztva el ugyanakkor kitartásra és pártfegyelemre felhívni a munkástömegeket és a baloldali radikális intellektuelleket. A mozgalom nem jött váratlanul, mert arra — amint az angol és a legjobban informált francia lapok közlik — már régóta számítani lehetett, bár ha Companys elnöknél több erély van, el lehetett volna fojtani még pár héttel ezelőtt. A Generalidad — írja a Daily Telegraph — ott vesztette el a játszmát, amikor engedve az anarchoszindikalista követeléseknek, lemondott és szabadjára engedte a poklokat, melyek most észvesztetett tombolnak. Spanyolország legértékesebb tartományában. A Matin szerint Barcelona utcáin, különösen a Generalidad palotája környékén a legvadabb kezeitusa dúl és patakokban ömlik a vér, oly mértékben, hogy a halálos áldozatok számát még csak hozzávetőlegesen sem lehet megállapítani. De nem lehet megjósolni a küzdelem kimenetelét sem, mert az anarchista forradalom nem sporadikus jellegű, hanem kiterjedt egész Katalániára, sőt átsapott Arragonia és a valenciai tartományra is. Egy Hendayeből érkező Havas jelentés arról számol be, hogy Caballero miniszterelnök Companys segélykérésére 3000 főből álló motorizált osztagot küldött Barcelona ellen, de ezek nem tudták a városba jutni, mert az anarchisták a bevezető utakat mindenütt eltorlaszolván megakadályozták a behatolást. Ugyancsak a Havas iroda közli, hogy a fellázadt szindikalisták a katalán-francia határszélén és mindenütt lefegyverezték a határőrséget és megszállták a hágókat. Erre főleg az szolgáltatott okot, hogy Companys szorongatott helyzetében a francia és angol kormányokhoz fordult segélyért. A beérkezett részletes jelentések egyébként a következők:

A főposta körüli küzdelmek

(HENDAYE.) (Reuter.) A fellázadt anarchisták, amint a jelentésekből megállapítható, először a rádióleadó állomást kerítették rajtaütésszerűen hatalmukba, majd

a főposta ellen vonultak, melyet nagyszámu rendőrségi erők élén az a Rodriguez Sala védett, ki forradalmi elvei miatt éveket töltött börtönben. A rendőrség nem tudott a rohamnak ellenállani és így az épület tegnapelőtt este az anarcho-szindikalisták kezébe került.

Később, tegnap hajnalutján azután megkísérelték a kommunista és munkás csapatok a főposta visszavételét, ami

órakon át tartó és szobáról-szobára menő kezeitusa után sikerült is, úgyhogy e pillanatban az újra a kormány kezén van. A halottak száma egyedül ezen a részen több mint 650.

Ugyancsak Hendayeből közlik, hogy a Companys-hoz hű, főleg munkásokból álló milícia igen nagy vérvesztés árán bár, de Barcelona belvárosát teljesen birtokába vette, a külvárosok és a kikötő környéke azonban az anarchisták kezén van, szintúgy Sabadel és Tarrasa városok is, ahonnan minden ut el van zárva a főváros felé.

Trotzkij hívei és egy része a rendőrségnek átpártolt az anarchistákhoz

(VALENCIA.) (Reuter.) Barcelonából érkezett jelentés szerint a kommunista párt trotzkijista csoportja, valamint a rendőrség egy része átpártolt a láza-

dókhoz, ami a barcelonai szindikalista leadó bemondása alapján rendkívül kényes helyzet elé állította Companys elnököt. A leadó siet megjegyezni, hogy az anarchista forradalom ezek után feltétlenül és minden vonalon győzni fog. A kommunista kézen levő alicantei rádió viszont a Generalidad győzelmét jósolja meg, mert szerinte az egész állam területén megindult a tisztogatási munka, melynek folyamán a kisérletet vérbe fogják fojtani.

Veszélyben a konzulátusok

(ST. JEAN DE LUZ.) (Reuter.) A Havas iroda közli, hogy a barcelonai francia konzul a kikötőben horgonyzó hadihajóktól kért segítséget, tekintettel arra, hogy a lázadók a konzulátus épületét az odamenekültek miatt ostrom alá vették.

A segélykérésre a két ott tartózkodó francia hadihajó legénységének egy része gépfegyverekkel felszerelve part-ra szállott, hogy utat nyisson magának a konzulátusig.

Angol csatahajók is

(LONDON.) (Reuter.) Az angol admirális a barcelonai angol konzul szikratávirón át befutott jelentésére

három nagy csatahajót vezényelt a barcelonai kikötőbe, hogy fedélzetükre vegyék az angol állampolgárokat.

Szüneteltek a harcok Madrid körül

(HENDAYE.) (Reuter.) A napokon át tartó tüzérési párbaj anélkül, hogy gyalogsági csapatmozgásra került volna sor, váratlanul megszűnt. A Times katonai szakértője szerint

ez a tény mindenesetre a nemzetieknek kedvez, kik itt számbeli-leg hátrányban vannak a köztársaságiakkal szemben. Ugy látszik azonban, hogy a Caballero kormány kénytelen volt nagyobb csapattesteket elvonni az anarchista forradalom miatt és így maga sem erőszkölja a harcot.

Lassu előrehaladás Bilbaó felé

(ST. JEAN DE LUZ.) (Reuter.) Guernicát a nemzetiek rendkívül megerősítve lassan haladnak tovább Bilbaó felé. Tegnapi újabb két község került birtokukba anélkül, hogy komolyabb ellenállásra találtak volna.

A kikötőből különben lázasan folyik a menekítés munkája, amit jó részt angol gőzösök végeznek a brit hadihajók védelme alatt.

ROYAL slágermozgóban csúfítottok, pénteken utoljára

Cigányok

A szovjet filmgyártás legértékesebb produkciója

Május 10. után újból sor kerül a belpolitikai helyzet alapos áttanulmányozására

A szélsőjobb oldal erélyes összefogással akarja megakadályozni a nemzeti-parasztpárt esetleges kormányutódlását

(BUCURESTI.) Tatarescu miniszterelnök tegnap fontos tanácskozásokat folytatott a kormány tagjaival. A napokban pedig a Görögországból hazatért Dinu Bratianu nártelnökkel fog tanácskozni.

Ekkor kerül megbeszélésre a nemzeti munkavédelmi törvényrendelet és más fontos kérdések is. Valószínű azonban, hogy a törvényrendeletek problémájának elintézése későbbi időpontra marad, mert Dinu Bratianu állásfoglalásának itt még nagy szerep jut.

A Curentul szerint egyes kormánykörökben azt állítják, hogy május 10-ike után sor kerül a belpolitikai helyzet újbóli alapos áttanulmányozására.

Érdekessé teszi hozzá a lap — hogy a nemzeti parasztpártiak bizonyos idő óta olyan előkészületeket is tesznek, amelyeknek fontos jelentőségük van. Májusban és júniusban egyébként fontos külpolitikai események fognak le-

játszódni. A fővárosba várják a lengyel köztársasági elnököt és kíséretét, közben Antonescu Genfben. Párisban és esetleg Londonban tárgyal, ahova Eden meghívására utazna el. Antonescu tárgyalásainak nagy jelentőséget tulajdonítanak. Kormánykörökben sok szó tárgya Titulescu párisi tevékenysége. A volt külügyminiszter kijelentette Párisban, hogy Franciaországnak segítenie kell Romániának, mert ezáltal saját magát támogatja a határon túl. Ami Romániát illeti, mindennek dacára, amit mondanak, sohasem fogja elhagyni Franciaországot, mert ez annyit jelentene, hogy saját magát hagyja el.

Ellenzéki körökben annak híre jár, hogy a szélsőjobboldali pártok erős összefogásra készülnek a nemzeti parasztpárt ellen, hogy annak esetleges kormányutódlását megakadályozhassák. Nagy érdeklődéssel várják azonban, hogy Vaida Sándor ebben a kérdésben milyen álláspontra fog helyezkedni.

Aki a félvilágot becsapja

Meghalt a világ leghíresebb kalandora az „alagutépítések” furfangos szélhámosa

(LONDON.) A napokban az angol főváros egyik kisebb szállodájában meghalt a világ egyik leghírhedtebb szélhámosa, Maxim Strienkoff, akinek ez volt a melléneve: „az alagutak szélhámosa”.

Strienkoff, aki kivételes intelligenciával és hallatlan műveltséggel rendelkezett, néhány nagyszabású szélhámosággal szerzett világszerte elismert nevet magának, az úgynevezett álvilági körökben.

Ezek közül az esetek közül a legjellem-

zőbb és legérdekesebb az volt, amellyel az olasz kormányt szedte reá.

A „nagyszerű” ötlet itt azonban röviden utalni kell az előzményekre is. Strienkoff a háború kitörésének kezdetén még egyszerű magántisztviselő volt. Amikor a világéges megkezdődött, bevonult katonának és sokoldalúsága, bátorsága, nagy nyelvtudása és gyakorlati ismeretségei révén, hamarosan kitüntette magát, szláv eredete ellenére mint osztrák állampolgár, századosi rangot ért

el, pedig csak mint önkéntes káplár kezdte katonai pályafutását.

Kitűnő szolgálataiért több ízben magas kitüntetések is kaptak, a három ízben történt soronkívüli előléptetése mellett.

Amikor a háború véget ért, már elismert utépítési szakértő volt,

aki hid, vasutvonalak és katonai célokra szánt középületek építésénél megfelelő előképzettség nélkül is szokatlannul nagy és biztos ismeretekre tett szert.

Ezt a tudását akarta gyümölcsöztetni leszerelése után, de miután nem kapott tudásának és ambíciójának megfelelő elhelyezkedést,

egy szép napon elegánsan öltözködve megjelent az olasz kommunikaügyi minisztériumban. Kifogástalan olasz nyelven kihallgatást kért a minisztertől, előadva, hogy mérnök és egy szenzációs technikai újítás van a birtokában, amelyei különösen az alagutak építésénél tud hasznosítani. Ez az eljárás le hetővé teszi számára, hogy 60 százalékkal olcsóbban építsen meg bármely alagutat, mint bármelyik más alagut-építő társaság.

Manipuláció az alagut építésekkel

Strienkoff elmondotta, hogy tudomása szerint az olasz kormánynak hadászati szempontból több fontos alagut építésére van szüksége.

A tiroli határvidékeken több ilyen fontos utvonalat meg is jelölt, ahol az ő különleges módszere révén könnyűszerrel tudnak fontos alagutakat megépíteni.

El is készítette terveit és azokat bemutatta az olasz kormánynak.

Rövidesen létre is jött a megegyezés és Strienkoff megkezdte a munkát. Egész kis munkáshadsereget szerződötetett, azokat hónapokon keresztül pontosan fizette és 6 hónap múlva már lehetővé vált az első alagut megnyitása fényes külsőségek között. Azt senki sem tudta, hogy Strienkoff a jó fizetésekkel hallgatásra kényszerített munkások segítségével az osztrák kormány által a háború alatt készített titkos hadialagutak befalazását bontotta ki és csak ezeket a régebb megindított alagutakat helyezte újból üzembe. Ezt a nagyszerű trükköt még Csehszlovákiában is megismételte a Csehszlovákia felé épített hadialagutak „hasonló módszerű” megépítésével.

Strienkoff talán még tovább folytathatta volna üzemeit, ha az alagutépítő társaságok nem kezdtek volna titokban nyomozni, hogy mi is a titka a rejtélyes idegen mérnök titokzatos és hihetlenül olcsó építkezéseinek.

Strienkoff neszt vette a dolognak és minden kézrekeríthető pénzt felszedve, a munkás hadsereget gyorsan szélnek bocsátotta és ő maga nyomtalanul eltűnt.

Még számos hasonló nagyszabású szélhámoságot követett el, más országokban is s ezek révén

hatalmas vagyont szerezve, alnév alatt Angliában helyezkedett el. Londonban valami zavaros tőzsdeügyletekbe bocsátkozott, ahol azután minden szélhámosággal szerzett vagyonát elveszítette és végül tönkremenve és magára hagyatva a legteljesebb szegénységben halt meg.

Kalandos élete azonban, amelyben annyi mindenféle színtörténet tárkalik, a legkülönbözőbb szélhámoságok sorozatából egy úgynevezett bűnügyi regényíró számára elsőrangú és hálás regény tárgy lenne.

A közönség panaszládájából

(CLUJ.) Tudomásunk szerint nem a közönség van az autóbuszokért, hanem fordítva. De erről nemcsak ezelőtt, hanem most is gyakran megfigyelkednek a taxás kisasszonyok. Ime: szóról-szóra így történt:

Tegnapelőtt este egy negyed 10-kor fiatal hölgy szállott fel a Ferici-ut—Ferdinand ut sarkán a Manastur felé vivő 559-es autóbuszra. Megelőzőleg azonban a kalauznő lekiabált a kocsikat leső hölgyre, hogy: „Siessen kérem!” És ott bent így folytatta:

— Tessék jobban szaladni, mert nem várhatunk minden utasra!

Az utas mentegetőzött, a taxás kisasszony pedig az előbbi hangon replikázott. A vashid mellett pedig, ahol csak szakaszhatár van, de nem végállomás, ott a kalauznő leszállt és bement a cukrászdába vásárolni. Jó néhány perc telt bele, amíg visszajött és jelezte a sofförnek, hogy folytathatják útjukat.

Ezek után azt kérdeznők meg a kalauznőtől, hogy ki adta neki ezeket az utasításokat, hogy kiabáljon az utasokra? És miért jegyzedő? Miért az a foglalkozása, hogy az utasok érdekeit szolgálja, ha nem teljesíti kötelességét? Ha pedig neki szabad az utasokat megvárakoztatni, amíg cukrászdába megy, akkor miért nem várhat tíz másodpercig arra, aki végeredményben mégis csak a vállalat és ezen keresztül az ő jövedelmét biztosítja?

Ember küzdj és bizva bízzál!

A világűrben sokmilliárd hatalmas és rejtjelmes világ kering. Ott valahol egy kicsinyke pont a mi napunk és mellette csak egy hajszálnyira, csak néhány milliárd mérföldre: egy porszem a földre és rajta az ember... Az ember az ő apró, kicsinyes cselszövéseivel, büszkeségével, haragjával, irigységével, selymes, vagy rongyos kontószével, nyomorával, vagy méltóságával — rohan, tipor, gázol, gyűlöl, szeret, kacag és sir. Közben nem veszi észre, hogy szervezete pusztul, kopik, míg kínzó fájdalom nem jelentkezik. Nem tud enni, nem tud aludni, szédülések, gyomorfájások, lehangoltság, álmatlanság gyötörik...

A világhírű amerikai GASTRO D. gyógyszer valóságos áldás az emberiségre, mert a sympatikus idegeken keresztül magát a betegség okát szünteti meg, gyomor-, máj-, vese- és epebajok eseteiben a legkitűnőbb eredményeket érték el vele és már rövid kúra után álmatlanságot, ideges fejfájást, étvágytalanságot is meggyógyítja.

GASTRO D. kapható gyógyszerárakban és drogériákban, vagy postán megrendelhető 135 lej utánvét mellett Császár E. gyógyszerárakban. Bucuresti, Calea Victoriei 124.

A Romániai Ügyvédszövetség május 9-én megtartandó közgyűlése dönt a kisebbségi arányszám kérdésében

(BUCURESTI.) Május 9-én, vasárnap tartják meg a fővárosban az országos ügyvédkongresszust, amelyen Perieteanu volt miniszter fog elnökölni és amelyre több, mint ezer ügyvéd utazik le az ország különböző városaiból Bucurestibe. Az államvasutak vezérigazgatósága az ügyvédkongresszus résztvevői részére jelentős vasuti jegykedvezményt adott. A kongresszus tárgyszorátán szerepel többek között a kisebbségi ügyvédek igen közeli érdeklő kérdése: az ügyvédi kamarákban a kisebbségi ügyvédek taglétszámának arányosítása, illetve határozathozatal abban a kérdésben, hogy a jövőben egyes ügyvédi kamaráknak hány kisebbségi ügyvéd tagja lehet.

Maniu Gyula mondotta Bécsben:

Bethlen István cikkei alapot nyujtanak Románia és Magyarország viszonya új fejezetének megteremtéséhez!

(BUDAPEST.) A Bécsben tartózkodó Maniu Gyula nyilatkozatot adott a budapesti „Új Nemzedék” bécsi munkatársának. A nyilatkozatról már röviden megemlékeztünk, de Maniu szemlére és a kérdés jelentőségére való tekintettel szükségesnek tartjuk Maniu kijelentéseit részletesebben is ismertetni.

— Bethlen István gróf, Magyarország volt miniszterelnökének ismeretes két cikke — mondotta Maniu Gyula — olyan nagyjelentőségű, a két cikk olyan szempontokat ölel fel, amelyek alapot nyújthatnak a Románia és Magyarország viszonya új fejezetének megteremtéséhez.

— A román-magyar kapcsolat

nem tartható fenn az eddigi módon és keretekben, viszont részemre lehetetlen, hogy mindaddig, amíg külföldön tartózkodom, erről a nagyjelentőségű kérdéssel részletesebben nyilatkozhassam és ennél többet mondhassak.

Maniu ezzel a kijelentéssel be is fejezte a budapesti lap munkatársával folytatott beszélgetésnek azt a részét, amelyet a nyilvánosság elé szánt. Maniu kijelentése nagy feltűnést keltett nemcsak magyarországi politikai körökben, hanem a külföldön is, amelynek legtekintélyesebb sajtóorgánumai adnak élénk visszhangot a nemzeti-párt párt vezére és Románia volt miniszterelnöke politikai nyilatkozatának.

Mikor kell kaput zárni?

A házmesierek nem tartják be a házszabályrendelet előírásait

(CLUJ.) Minden évben sok zavart és kellemetlenséget okoz a bérházak rendjét szabályozó házszabályrendelet gyakorlati alkalmazása. A legtöbb baj abból származik, hogy a házmesierek nem tartják be a szabályzat előírásait a kapunyitásra, illetve a zárásra nézve. A szabályzat 31. szakasza világosan előírja, hogy

a kapunyitás ideje reggel 6 óra, a zárás ideje pedig a téli hónapokban (október 15-től április 15-ig) 10 óra, a nyári hónapokban pedig 11 óra.

Erről a házmesierek nem akarnak tudomást venni és amikor a lakók a szabályzatra hivatkoznak, azt a választ kapják, hogy az hatályát veszítette, új rendelkezést pedig nem adtak ki a hatóságok.

Ezzel szemben a valóság az, hogy

az 1934-ben hatályba lépett házszabályrendelet ma is érvényben van és annak alkalmazására a hatóságok minden évben külön utasítást nem adnak ki.

A szabályzat rendelkezése mindazon bérházakra vonatkozik, ahol a háztulajdonos és a lakók között külön megállapodás nincs a kapunyitásra, illetőleg zárásra nézve.

Több oldalról érkezett megkeresésre közöljük még, hogy

a szabályzat az egyszeri kapunyitást díjért éjjel előtt 3, éjjel után pedig 6 lejben állapítja meg.

Urania Mozgó!

Mai kezdettel a szezon egyik legizgalmasabb képműve, főszerepekben:

HERBERT MARSHALL és GERTRUD MICHAEL

M. 24.

(Kémelek egymás ellen.)

A Sonametán eljárását kénytelen vagyok velünk szemben fenyegető presszióknak minősíteni — jelentette ki Dragan főpolgármester

(CLUJ.) Dragan főpolgármester munkatársunknak nyilatkozva, most választott a néhány nappal ezelőtt lapunkban megjelent és Motasnak, a földgáz-társaság vezérigazgatójának azon kijelentésére, hogy Sibiuiban két hónapi tárgyalás alatt sikerült megegyezést létrehozni a földgáz bevezetésére, míg ugyanez városunkban évek óta nem jöhetett létre.

— Kétszínű játéknak kell neveznem — mondotta a polgármester — Motas vezérigazgató jelenlegi eljárását velünk szemben. Motas ugyanis Sibiuiban azal érvelt, hogy ha nem fogadják el az általa adott szerződés tervezetét, akkor Cluj városával köti meg a szerződést és ide vezetik be előbb a földgázt. Amikor viszont velünk tárgyal, akkor bennünket Sibiuval fenyeget, hogy ha nem kötjük meg a szerződést, úgy Sibiuva vezetett be a gázt.

— Én csak a közönség érdekeit tartom szem előtt, amikor nem fogadom el a szerződés-tervezet 20-ik pontját, vagyis nem mondom le arról, hogy amennyiben az állam valamilyen illetéknek a kivetését engedélyezné, a város javára ezt már eleve ne hatálytalanítsam.

— Különben is Motas igazgató olyan árat szabott meg városunknak, amelyek mellett nem lehet szó közöttünk megegyezésről. Hiszen jelenleg alig fogjuk a három millió köbméter gázt el-

fogyasztani, amely mennyiségnél 3 lejes köbméterenkénti árat szabott meg a Sonametán. Ez viszont azt jelenti, hogy legalább 7—8 lejért kell a közönségnek kicsinyben ezt a gázt megfizetnie. Így tárgyalási alapul sem igen fogadhatjuk el a Társaság által nyújtott árat.

— Mi azon állásponton vagyunk, hogy hat hónap letelte alatt a város határáig meg kell építenie a Sonametannak a vezetékeket és mi ezen kötelezettségre hivatkozva sürgetjük azok megépítését.

— A Sonametán eljárását velünk szemben kénytelen vagyok fenyegető presszióknak minősíteni, amely ellen minden erőnkkel védekezni fogunk, mert erre kötelez bennünket — a város jelenlegi vezetőségét — a polgárság érdeke — fejezte be érdekes nyilatkozatát Dragan főpolgármester.

Nehézségek mutatkoznak a népuskiküldötteinek Svájcba való utazása körül. A londoni Daily Herald jelzi, hogy a népus kiküldendő megbízottai, akik a májusi népuszövetségi ülésen vennének részt, nehezen utazhatnak svájci területre. Az abessziniai olasz birodalomnak Svájc által történt elismerése folytán ugyanis a kiküldött csak az olasz hatóságok által kiállított utlevellel mehetnek be Svájcba.

Kész siker a szép lej! Divatlap után

olcsón készülnek a modernül felszerelt

NIZZA

hölgyfodrász-szalokban

a legfantasztikusabb választékos, minden igényt kielégítő frizurák.

HULLAMOS

Villanyfodrászlás 150 Lelől

„IDEAL” BOROTVÁLKOZÓ PÓR kapható

kisebb nagyobb mennyiségben R. Fordi 30. hölgyfodrászatban.

Lelopta a halott ujjáról gyémántfejes aranygyűrűjét a mérnök ur

(ODORHEIU.) Termes ember jelenik meg az ajtóban. Talpig feketében. Haját már behavazta az idő. Puhahangú, elegáns ember, lábán fénylik a lakk cipő, orrán aranykeretes civkier. Az illetőt a szobalány tessékeli be a nagy szalonba, ahol a család tagjai és a nagy kiterjedésű rokonság zokogó szívvel imádkozik ravatal körül. A halottban a gyászolók Pékessy I. G. Duca-i főmérnököt gyászolják. Az elegáns ur a rozsacsokrot leteszi a halott koporsója mellé. A gyászoló özvegynek busanbugó részvéthangon bemutatkozik:

— Dr. Csenedessy László mérnök vagyok, jó barátja barátom volt a kedves férje, sok szép időt töltöttünk együtt. Most jövök Lengyelországból, meglátogattam a szomszéd községben nagyanyámat és értesülve barátom elhunytáról, szíves engedelmezzel eljöttem, hogy végtisztességet én is le-
rójjam a ravatalnál.

Imádkozni egyedül maradt a nagy szalonban

A gyászoló család még mélyen megköszönte Csenedessy főmérnök figyelmeztetését és magára hagyta a rokonság az imádkozó mérnököt a halottal. Az elegáns, Lengyelországból jövő ur pár percre odatért a ravatalhoz, majd részvétet nyilvánított újból és elköszönt könnyes szemmel.

Másnap. A család a távozó ur után ismét visszament a szalonba, hogy a virágokat elrendezze a koporsó körül. Az özvegy megdöbbenést eláruló hangon felsikoltott:

— Jézusmária! — eltűnt az uram ujjáról a gyémántfejes arany gyűrű. A tisztas matróna félve, habozva, de mégis kiejtette ajkán... csak 6 lehetett a tolvaj,

más senki sem volt a halott mellett, csak testvéreim, én, az uram testvére és két árva gyermekem.

Az esetről „diszkrétan” értesítették a cadaciu csendőrséget, amely azonnal nekilátott a „mérnök” ur megkeresésének.

El is „mérték” az országuton. Mikor meglátta a csendőroket,

a „mérnök” ur futni próbált, de elérte. Kellő igazoltatás után kiderült, hogy az illető nem mérnök, hanem a székely vidéken kószáló szélhámos és sötét multu egyén, akit több bíróság körözött. A gyémántfejes arany gyűrűt a csendőrség megtalálta az illető tolvaj zsebében, amely a fekete mellény hátába volt bevarrva.

Az is kiderült, hogy a ravasz szélhámos ezt a vakmerő lopást, ezt az elvetemült gazságot cinkostársával, Gadalín Constantin hajította végre, aki ugyanezt a színművet és lopási raffinétiát már egyszer végrehajtotta egy másik gyászoló család hajlékában, ahol a halottról az aranyláncos aranyórát akasztotta le.

Ez a vakmerő elvetemültség, amely kihasználta a fájdalomtól elcsigázott gyászolók fáradt lélekjelenlétét, felháborította az egész környéket

(sv.)

Frakkos banditák

Irta: PONSON du TERRAIL

30.

Raoul felállt a kandalló előtt ülőkhöz tartva, már a szoba közepéről jó hangosan jelentette:

— Anyám, elfelejtettem megemlíteni, hogy holnap vacsorára vendégeket hívtam. Azokat az urakat, akikkel tegnap a falkavadászaton összejöttünk s akiknek az egyike megfektette Blanche megbokrosodott lovát. Tiszteletüket óhajtják tenni nálad a kastélyban s így meghívtam őket holnap vacsorára.

Blanche halálától ragyogó tekintet vetett Raoulra.

XVI.

Mialatt az Orgerelle kastélyban és környékén ezek történtek, a kastélytól csak néhány mérföldnyire egész más fajta jelenet játszódott le.

Vagy két mérföldnyire a kastélytól, a hegyeket átszelő völgy erdős sűrűjében egy régi kastély romjainak csonka tornya mered égnék. Valaha régen, évszázadok előtt, ez a kastély erőd célját szolgálta. Ma már csak ez az egy torony maradt meg belőle, körülzáncolva a mohos, sötét romoktól. Ezt a tornyot a környéken Tücsöktoronynak nevezték. Ezen az éjszakán a csonka toronyban két ember melengett a paráznál és beszélgetett szivarozva. Egyszerű ruhákhoz furcsán illettek a felséges Havanna-szivarok.

— Szó, ami szó, furcsa szerephez ugrattál be — morogta a fiatalabb. — Azt sem tudom, miért csinálom! ... Csak egyszerűen kiadod a parancsokat és megköveteled, hogy minden ellenkezés nélkül engedelmeskedjem.

— Már megmondtam fiam — felelte a másik — hogy én vagyok a tervező feje, te pedig a cselekvő kéz.

— Csinos frázis! — morogta a kis báró gunyosan.

— Hát, ha éppen nagyon kíváncsi, — folytatta Samuel órnagy — egy engedményt tehetek. Megmondhatom, miért vagyunk itt ma este

— Halljuk.

— Emlékszel a szindikátusunkra, amelyet egy hét előtt feloszlattam?

— Természetesen.

— A feloszlattott szindikátus egyik tagja itt van e környéken. Hiszen tudod, nagyon kevert társaság voltunk. Urak és szolgálk...

— Tehát egy szolgálk.

— Eltaláltad. Itt van a környéken, gazdájának, Vulpinnak a vadászkastélyában. Alig egy mérföldnyire.

— Mi hasznukra lehet?

— Majd meglátod. Közös titkunk hozzánk fűzi. Szolgálnia kell az érdekeinknek.

— Máris itt kellene lennie. Egy levelet küldtem neki a szindikátus felmondásával.

E pillanatban kívülről megzörrent a haraszt.

— Itt van! — pattant fel az órnagy.

A torony üregének bejáratában egy ember bukkant fel, puskájával a vállán. A puskás ember Joseph volt. Első pillanatban nem ismerte fel a két embert és hátrahökken. De ahogy a tűz vörös fényénél közelebből vizsgálta arcuk vonásait, megnvugodva előre lépett.

— Jó estét, Joseph! — köszöntötte az órnagy.

— Jóestét, uraim! Álmomban sem hittem volna, hogy önökkel itt találkozom, — szólt Joseph. — Hogy jutottak ide?

— Magához jöttünk, Joseph! ... szükségünk van a szolgálataira.

Joseph a puskát a torony mohos falának támasztotta.

— De hiszen ... a szindikátus feloszlott.

— Látszólag, fiam ... csak látszólag. Valójában ma is létezik. Csak a tagok számát csökkentettük. Mindössze hárman vagyunk. Maga, a báró, meg én.

OldaltaljuK

Sport

Szombaton és vasárnap a CAC kardvívó kupaversenyei

(CLUJ.) Kiírásuk óta, immár hét éve, CAC kupaversenyei alkotják Transsylvania vívósportjának főeseményeit. Ezeknek adnak egymásnak találkozókat legjobb vívóink és pedig úgy a szeniorok, mint a juniorok.

Szombaton és vasárnap a CAC kardvívó versenyeket bonyolítják le és pedig szombaton a junior kardvívók pontversenyére kiírt Viola-kupa, vasárnap pedig a szenior négyes kardcsapatok versenyére kiírt versenyeket. A legnagyobb érdekesség az utóbbi versenyt kíséri, mert ezen minden egyesület igyekszik legjobb négy kardvívóját kiállítani, hogy Transsylvania kardhegemóniáját a maguk részére biztosítsák. A Schenker-kupát eddig a CAC három, az SZSE két és a Haggibbor egy ízben védte. A kupát háromszori egymásutáni vagy ötszöri megszakításos győzelemmel lehet véglegesen megnyerni. — Az SZSE kétszer egymásután védi a kupát és most véglegesen megnyerheti, ha ezúttal is győzni fog. Ez azonban nem lesz könnyű feladat, mert az AS Oradea és a CAC olyan csapatokat tudnak kiállítani, melyek kérdésessé teszik AS Oradea győ-

zelmét és úgy hogy a kupa sorsa — miként a Viola kupában — nagy és nyílt küzdelmek után fog eldőlni.

Az esélyes csapatok összeállításai valószínűleg a következők lesznek:

ASO: Szántay, Salamon, dr. Weimann, Roxin, Weimann II., Sárosi, Szakács.

SZSE: Luczky, Barabás, Pataki, Debreczeni, Rozsnyay, Schneider.

Electrica (Timisoara): Burlaca, Pellegri, Gaál, Galgon, Szende, Tatucu.

CAC: Hintz I., Kökössy, Mezei, Szentkirályi, Biró, Guráth, Réthy.

Haggibbor: Altmann, Spitzer, Erős I., Mózes, Weissberger.

A fenti versenyzők közül Szántay, Salamon, Luczky, Pellegri, Hintz, Kökössy, Mezei, Altmann, Szentkirályi, Erős szeniorok, a többiek valamennyien indulnak a junior kardvívóban is. Sőt erre az Olimpia Satumare, Kolping Satumare, Crisan Oradea, Hakoah Arad is bevezetett több vívóval, de a rendezőség számol a fővárosi Athanasiu-terem és Cercul Militar nevezésével is, ami páratlanul álló mezőnyt hozna össze. A versenyek színhelyét holnap közöljük.

Hanyatlak Cluj asztali teniszsportja?

(ORADEA.) A Vasasok országos asztali teniszversenyén a Cavalli-kupáért 14 csapat küzdött, köztük Clujról a Kolping és SSAEC együttese is. A kupát megelégedésre a Macabi csapata nyerte meg (Spitz, Grünwald, Steiner II.) a cluji Kolping előtt (Szenkovics, Szaniszló, Vura).

3. Macabi II. (Guttmann, Váradi, Eisner).

4. SSAEC Cluj (Kreisz, Bálint I., Bálint II.). A női egyesben Takács Pasas ismét legyőzte a bajnok Adelstein, viszont kikapott Seemanntól SSAEC, éppen úgy, mint az országos bajnokságokon. A versenyek többi eredményeit holnap közöljük.

A Vienna a Venus sem tudta legyőzni

(BUCURESTI.) A bécsi Vienna tegnap délután játszta le második mérkőzését, mely 1:1 (1:0) arányban döntetlenül végződött. Barbulescu vezető góljára a Vienna csak a második félidőben tudott egyen-

liteni. A bécsi csapat óriási erőfeszítést tett, hogy előző napi vereségeért revánst vegyen és így a mérkőzés nívója nem volt magas. A mezőny legjobbjai: Bodola, Burdan és Sfera.

Cluj vasárnapi labdajátéka: Victoria - FC Rapid Román Kupamérkőzés

(CLUJ.) Rég nem volt olyan érdeklődés mérkőzés iránt, mint amely a vasárnapi Victoria-Rapid kupameccsét kíséri. Az Auer-Lenghel-Baráthy belső trióból álló Rapid csatársor, az elmúlt vasárnap olyan szédületes formában játszva győzött az Unirea Tricolor ellen, hogy csak Radulescu pompás védelme mentette meg az obori csapatot a kétszámjegyű eredménytől. A fővárosi csapat erősen készül a Victoria elleni kupamérkőzésre. A Rapid ma tartja utolsó edzését, miután a

csapat már péntek reggel elutazik Clujra, hogy pihenten állhasson ki vasárnapi mérkőzésére.

A Victoria, amely eddig a Crai Iovant és a Crisana csapatát fektette két vállra a Román Kupa küzdelmei során, most a Rapid elleni csatára készül nagy szorgalommal. Nem lehetetlen, hogy Munteanu I. is fog játszani, aki a Juventus elleni mérkőzésen szerzett súlyos sérülését már csaknem teljesen kiheverte. A csapatot a mai edzés után állítják össze.

Két emberből áll Románia Davis Cup csapata

(BUCURESTI.) A teniszszövetség Románia Davis Cup csapatát két emberből — Caraliuliból és Schmidtből — állította össze a Jugoszlávia elleni mérkőzésre,

melyet pénteken, szombaton és vasárnap rendeznek meg Zágrábban. A két játékos a firenzei versenyről fog Zágrába utazni.

Megkezdődtek Európa kosárlabda bajnokságának küzdelmei

(RIGA.) A kosárlabda Európa-bajnokság tegnap megkezdődött. Az első napi eredmények a következők: Lettország-Csehszlovákia 44:11, Észtország-Egyiptom 44:15, Litvánia-Olaszország 22:20, Franciaország-Lengyelország 29:24.

Kinevezték Meisl Hugó utódját

(BÉCS.) Az osztrák labdarugó szövetség Meisl Hugó utódját — mint szövetségi kapitányt — Retschuryt, a volt válogatott játékos és az ismert futballbíró nevezte ki. A magyarok ellen már Retschury fogja összeállítani az osztrák válogatott csapatot.

(TIMISOARA.) A Románia, Jugoszlávia, Csehszlovákia közti hármas nemzetközi amatőr ökölvívó mérkőzést július 2-4-ik napjain fogják megtartani nyolcszülőcsoprtban

A CAC győzelme Salontán

(SALONTA.) A helyi sportkörök a román husvétünnep alatt szép labdarugó műsort bonyolítottak le. Eredmények a következők:

Vasárnap: CS Salonta-Tricolor Arad 3:2 (2:0).

Hétfő: Stăruinta Salonta-Kolping Oradea 6:0 (3:0) alkerületi bajnoki.

Kedd: CAC Cluj-CS Salonta 2:1 (1:0).

(BUCURESTI.) Ujpest vendégjátékát tegnap véglegesítették. A magyar csapat május 15-én a Rapiddal, 16-án pedig valószínűleg a cluji Victoriával fog játszani a fővárosban.

(BÉCS.) Vasárnap Bécsben Ausztria-Skócia válogatott labdarugó mérkőzés lesz a fő sportesemény.

Ma délután Bucurestiben FC Rapid-Chinezul bajnoki mérkőzés lesz, melyért a Chinezul 80 ezer lejt kap. Azért, mert az eredetileg május 10-re kisorsolt mérkőzést ma játsza le.

TURISTASÁG

() Kirándulás. Az EKE május 9-10-én a következő autós és gyalogos turákat rendezi. Autós tura Testesre. Indulás szombaton autóbusszal délután 5.30 perckor Savadislára. Meghálás itt. Vasárnap gyalog a plopi tetőre és Testesre, itt meghálás. Hétfőn a Riska völgyén át Gilaból autóval haza. Gyalogos tura Merába. Indulás reggel 6.20-as személyvonattal Nadaselig, gyalog Merába. Majd visszafelé Ördög-árok. Hétfőre fa. Szentiványi kut irányában haza. Találkozás a vasutnál reggel háromnegyed 6 órakor.

Teke-sport

(TG.-MURES.) A Vasasok zászlószentesi ünnepségének további mérkőzés eredményei a következők: Stăruinta-Statia 253-193 (4. ját.). Az azonnali reváns mérkőzésen a Stăruinta 296-230 arányban nyerte meg.

Vasas-Nitrogen 173-166 (12. ját.). Vasas-Tárnava 174-108, Stăruinta-Tárnava 148-140, Stăruinta-Intelegerea 273-223 (12. ját. 4. menet), CAC Cristur-Vasas 116-103 (10. ját.).

(GILAU.) Turul Cluj-Record 115-93 (8. ját.), Turul Cluj-Apolló 134-129 (12. ját.). A helyi csapatok Orbán testvérek klubelnökök vezetésével figyelmes fogadtatásban részesítették a cluji csapatokat.

(CLUJ.) Turnătoria-Soimii 173-139 (12. ját.), Mured-Firtos 186-168 (12. ját.), Speranta-Stop 12 176-117 (10. ját.).

(ORADEA.) A cluji Jóbarát és Juventus gyengén szerepeltek Oradean. Eredmények a következők: Pincérek-Jóbarát 209-162 (4. fa előny), Macabi-Jóbarát 210-200 (10. fa előny), Matador-Jóbarát 232-206 (26. fa előny), CAO-Jóbarát 213-158 (55. fa előny).

Juventus-Matador 233-222 (11. fa előny), Matador komb.-Juventus 206-196 (10. fa előny), Dragos Voda-Juventus 206-200 (6. fa előny), CAO-Juventus 216-207 (9. fa előny). A cluji vendégeket meleg fogadtatásban részesítették.

A vasárnapi és hétfői körmérkőzést a Matador pályán 384 ponttal a Macabi csapata nyerte meg. 2. CAO 377 ponttal. 3. Matador. 4. Stăruinta. 5. Ferar. 6. Pincérek. A dijakat pénteken este osztják ki.

Cluji versenyműsor. Május 7-én 9 órakor a Nagy Ferenc pályán: Turnătoria-Palma, május 9-én d. u. 3 órától kezdve a Speranta a Palma, Favorit és Juventus csapataival játszik. — Május 10-én a Nagy Ferenc-pályán Speranta-Mimoza díszmérkőzés lesz zászlócserevel.

Rádió

PÉNTEK, május 7.

Bucuresti. 6.30: Torna, vidám zene, lemezek, szakképzés, orvosi tanácsadó, hírek. 13: Hírek. 13.10: Lemezek. 14.30: Hírek, lemezek. 15: Hírek. 18: Rádiózenekar.

Budapest I. 7.45: Torna, hanglemezek, éttrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasás. 11.43: Mire ügyelj a szivbajos? Felolvasás. — 12.15: Rádióüzenetek a Nemzetközi Vásárból. 13.05: Különlleges hangszerek zenéje, szájharmonika-kettős. 13.50: Hírek. 14.15: Rádióüzenetek a Vásárból. 15.40: Hírek. — 16.30: Rádióüzenetek a Vásárból. 17.45: Hírek. 18: Énekkar. 18.50: Sportközlemények. 19: Előadás. 19.30: Szalonzene. 20.45: Küllügy negyedóra. 21.15: „Hovancsina” zenedráma II.—III. felv. az Operahézből. 21.50: Hírek. 22.35: Hírek. 24.05: Hanglemezek. 1.05: Hírek.

Budapest II. 14.15: Zenekar. 17.15: Hanglemez. 19.20: „Hovancsina” I. felv.

Bécs. 8.10: Filmlémezek. 13: Harangszó, könnyű zene. 15: Zongoraverseny. 17: Német népdalok. 18.20: Olasz dalok.

A tőzsdebiróság érdekes elvi fontosságu döntése

(CLUJ.) Érdekes pert tárgyalt a napokban a helybeli tőzsdebiróság. A kötleve szerint a vevő egy bucaresti terménykereskedő köteles volt az eladó számára, aki oradeai terményes, Clujon azonnal hitelt nyitni. A vevő az ügylet létrejötte utáni napon intézkedett is a hitelnyitás céljából, az egyik helybeli pénzintézetnél, azonban időközben ünnep lévén, a bank nem értesítette nyomban az eladót, hogy a hitel rendelkezésére áll. Az oradeai cég emiatt 5 nap múlva az ügylet létrejötte után visszalépett s a vevő az árkülönbözet végett pert indított a cluji tőzsdebiróságnál, arra hivatkozva, hogy kötelezettségének haladéktalanul eleget tett, a vevőnek kellett volna tehát jóhiszeműen érdeklődni, annál is inkább, mert az a tőzsdebizományos, akinél az ügylet létrejött, a hitel rendelkezésre-állításáról rögtön értesítette az eladót. Az eladó szerint azonban az ilyen magán-értesítésnek jogi hatálya, főleg a hitel visszavonhatatlansága szempontjából, nincsen és így azt nem vehette tudomásul. A helybeli tőzsdebiróság a vevő érvelését fogadta el, kimondotta, hogy a kereskedő köteles volt jóhiszeműleg eljárni és ezért őt az árkülönbözetben elmarasztalta.

A román kereskedők és iparosok szövetségének közgyűlése

(CLUJ.) A román kereskedők, iparosok és mesterek szövetsége most tartotta meg az Albina palotában közgyűlését Farcas elnök elnöklétével. széleskörű érdeklődés mellett. Farcas elnök ismertette azokat a nehézségeket, amelyekkel szerinte a román kereskedők, iparosok és mesteremberek küzdenek és követelte a román elem teljes érvényesülését a közgazdasági életben. Többek felszólalása után a közgyűlés határozati javaslatot fogadott el, amely olyan kormányintézkedéseket sürget, amelyek alkalmasak a gazdasági helyzet megjavítására és a román őslakosság korlátozás nélküli érvényesülésére. Üdvözlő táviratot küldtek a király Őfelségének, Tatarescu miniszterelnöknek. Pop Valer kereskedelmi és iparügyi miniszternek és Stelian Popescunak.

A konverzió nem terjed ki a nyugdíjakra

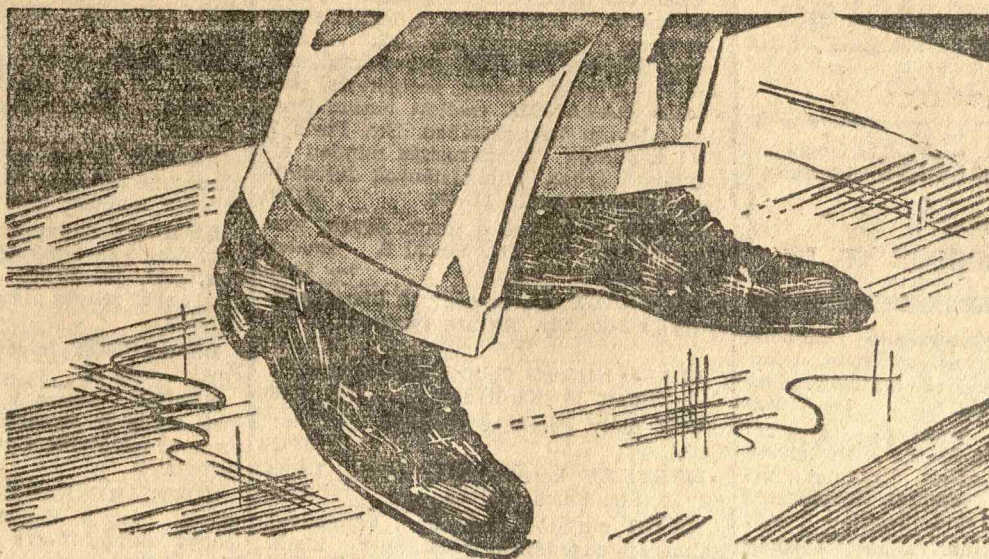
(CLUJ.) Egy aradi bank két év előtt 12 ezer lejről 4800 lejre szállította le nyugalmazott vezérigazgatójának nyugdíját, arra hivatkozva, hogy a bank konverziós egyezsége kötött hitelezőivel, amely egyezség alapján kötelezettségeit 60 százalékkal csökkentette. A vezérigazgató erre 7200 lej erejéig, tehát egy havi különbözet miatt próbápert indított a bank ellen, amelyet úgy az első, mint a második fokon megnyert. A két bírói hatóság egybehangzóan mondotta ki, hogy

a bankok által kötött egyezség érvényesítése csak a konverziós törvényt megelőző tartozásokra vonatkozik, tehát az 1935. májusában esedékessé vált nyugdíjra már nem.

Egyébként is a konverziós törvény kiveszi saját érvényessége alól a tartásdíjat, amiből az az egyezőség (analógia) vonható le, hogy a nyugdíj sem esik a törvény érvényessége alá, mivel hasonlóképpen életfentartási célokat szolgál.

1480 mm. Hoffher Schrantz cséplő-garnitúra M. A. V. gőzlokomotívval

és egy és félfonás Ford camionet kitűnő állapotban eladó. Érdeklődők adják le címüket a kiadóba.



Hanyagság?

BIZONYOSAN AZ!
Rövid idő alatt tönkrement a cipő,
mert nem ápolta

Ha a cipőt minden reggel Gladys cipőkrémrel tisztította volna, most nem lenne ilyen ócska.

Ha Gladys krémrel tisztítja, a cipő szép lesz, tetszetős, de emellett megnő tartóssága is.

A vegyészet terén elért legutolsó felfedezések alapján sikerült a Gladys gyár laboratóriumának felülmulhatatlan receptet találnia, amely a Gladys cipőkrém gyártására szolgál.

Ha Gladys cipőkrémet vásárol, bizonyos lehet afelől, hogy a cipő tisztítására és gondozására legmegfelelőbb szert használja.

**Ne felejtse el! MÉG A LEGOLCSÓBB PAR
CIPŐ IS SOKKAL DRAGÁBB, MINT EGY
DOBOZ GLADYS CIPŐKRÉM.**

Gladys
KRÉMMEL



Adót követel a város az üres butorozott szobák után is

Dr. Baba pénzügyi tanácsos nyilatkozik az adókiivetésekről

(CLUJ.) Az új közigazgatási törvény felhatalmazása alapján a városi időközi bizottsága, mint már közöltük, tíz százalékos illetékekkel róta meg a butorozott szobák bérét.

Mert: függetlenül attól, hogy az adókulcs is tulságosan nagyra van méretezve, valamint attól, hogy a butorozott szobák bére után kivetett illeték tulajdonképpen: adó-adó, mert az állam egyszer már megadóztatja a lakás jövedelmét,

lehetetlen elhinni, hogy a város közegei az érdekeltek súlyos károsodása nélkül megejthessék a kiróváásokat. Elég csak arra utalnunk, hogy a butorozott szobákat rendszerint nem évekre, hanem egy-két hétre, legfeljebb néhány hónapra veszik ki,

az év többi időszakában a lakás üresen marad. Hogyan mentesíti a főbérlet, illetőleg a háztulajdonost ez esetben az adóztatás alól a város? Mert kétségtelen, hogy az üres butorozott szobák után a város nem kérhet illetéket. Milyen igazolás ellenében oldja fel ezek után a városi adóhivatal a kiróvást? Hogyan történik a butorozott szobák ellenőrzése?

Ezekre a kérdésekre kértünk választ dr. Baba pénzügyi tanácsostól az illetékesek megnyugtatóra.

— A butorozott szobák megadóztatására — mondotta — nekünk a közigazgatási törvény ad felhatalmazást.

A törvény értelmében a bérérték 15 százalékában állapíthatjuk meg az illeték összegét. Mi azonban nem akartuk tulságosan megterhelni az adózókat, csupán tíz százalékban állapítottuk meg az illeték kulcsát.

— Szerintük — vetették közbe — a butorozott szobákat már súlyos állami adó terheli a lakbér értéke után, tehát ezt egyébként nemrégiben az oradeai ítélőtábla is kimondotta.

— Ugy van. Az állam megadóztatja a lakást. Más azonban a városi, más az állami adó.

— Hogyan történik meg a kiróvás, az ellenőrzés?

— Közlegeink sorra járják az uccákat és megállapítják a butorozott szobák bérösszegét. Ez szolgál alapul az adó kiivetésénél.

Nemcsak azokat a szobákat adóztatjuk meg, amelyekben az adó-megállapítás pillanatában bérlő lakik, hanem azokat is, amelyek üresek. A háztulajdonosnak, tekintet nélkül arra, hogy van lakója, vagy nincs butorozott szobájában, fizetnie kell városi illetéket.

Nem vehetünk figyelembe semmiféle felelősséget ebben a tárgyban. A kiivetés egész évre szól és természetesen a

kivetett összeget — függetlenül attól, hogy a lakás néhány hónapig vagy egész évig üresen állott — fizetni kell.

Eddig tartott dr. Baba tanácsos nyilatkozata, mely cseppet sem vigasztaló az érdekeltek számára. Ez azonban nem tántoríthatja el a főbérletet és háztulajdonosokat attól, hogy a kiróváásokat megfellebbezzék. Amint az oradeai példa igazolja, az óvás sikerrel is kecsegtethet.

— Balbó lesz Abesszinia alkirálya. Római híradás szerint Balbo marsallt Líbia jelenlegi kormányzóját Abesszinia alkirályává nevezik ki Graziani marsall helyébe. Graziani ugyanis a néhány hónappal ezelőtt elkövetett merénylet során megsebesült és ezért még hosszabb gyógykezelési szabadságra van szüksége. A híradás még hivatalos megerősítést igényel.

**Védjük
és
ápoljuk**

ruháinkat! Művészi
kivitelben készít
ruhafestést, vegy-
tisztítást

CZINKR
festőgyár

Apróhirdetések

LEVELEZÉS

Hirdetést lapunkra Nova felvesz

könyvüzlet is
Str. Memorandului No. 16

PONTOS óra-, ékszerjavító műhely,
órák, ékszerek nagy választékban, takarékossági könyvesekére kiszolgálók. Rosner, Regele Ferdinand 114. (— T 562)

A TIMISOARAI Segélyező Egyesület
clujl fiókja, Str. Iuliu Maniu 2. sz. felvesz
ügynököket és ügynönöket fixjavadalmazás és magas jutalék mellett. Jelentkezés d. e. 8-1 óráig és d. u. 4-6-ig. (— T 493)

KÖZVETÍTŐK kizárásával megköszönnek
Elvált 41 éves intellektuel kereszény férfi
vagyon. Feleségül vennék 32-35 éves kimondottan intellektuel hajadont, vagy elvált asszonyt. Üzletbe benősülnék, vagy egy 200-250 ezer lejcs hozományra reflektálnak. Csakis fényképes és teljes című levelekre válaszolok, viszont a teljes diszkréciót becsületszóval garantálom. Leveleket „Keresen az ideális asszonyt” jelíggel a kiadóba kérek. (— 5077)

CLUJNAK legszebb, legkedveltebb mulató kerekhelyisége ujonnan átalakítva, új tulajdonossal megnyitott. Str. Grigorescu 114. alatt elsőrendű fajborok, konyha, állandó zene. Budai teljesen elköltözött. (P 3350)

„L'ART DE L'AMOUR” jelíggel levél van. (5170)

ADÁS-VÉTEL

ARANY és briliáns ékszerek beváltási helye Casa Orologelor, Cluj, P. Mihai Viteazul 11. (T 588)

TETŐFEDŐ pala Eternit eladó. Megtekinthető Str. Văii 7. Munkás-otthon. (— T 571)

TOPOLYA, dió hálók, mindenféle butorok eladó. Cal. Decebal 3. Használt butort veszek. (— 4959)

HAZHELYEK Regalá uccában termő gyümölcsfákkal Asztalos ügyvédnél, Maniu 43. (— 4937)

ELADÓ 3 szobás fürdőszobás villa. Str. Pasteur 28. (— P 3189)

KENYÉR és terményüzlet sürgősen átadó betegség miatt. Érdeklődni Str. Oăsa su 47. (— 4970)

NÉGY párna, 3 asztal speizba való szekrény, ruhafogas, fürdőkád stb. eladók. Str. Dragalina 54. (— 5089)

ÜZEMKÉPES 6-os benzinmotor eladó. Uioara, Str. Closca 10. (— T 574)

NEW-HUDSON és Peugeot 175 motor-kérpár, új típusú 500, felülvezérműves kifogástalan állapotban új gumikkal eladó. Satu-Mare, Vasile Alexandri 37. Jézsenszky. (— 5076)

ÖCSKARUHÁT drágán veszek, olcsón eladok. Str. Memorandului 4, kapu alatt. (— 5070)

100 lei előleggel

és heti 50 lei részletfizetésre vásárolhat női, férfi és gyermekcipőket

Memorandului 25

ARCO

cipőkereskedelmi vállalatnál.

HASZNÁLT gyalupadot megvételre keresek. Cimeket „Gyalupad” jelíggel. (5116)

JÓKARBAN levő mély gyerekocsi eladó. Cal. Reg. Ferdinand 8. (T 576)

NŐI tavaszi kabát olcsón eladó. Piata Unirii 11. II. 3. (— 5142)

MÉHESZÉK! rajokat veszek bármilyen mennyiségben, Coloman Soltesz. Reg. Ferdinand 72. (— 577)

EGY öntött fürdőkád és kazán külön-külön is eladó. Str. Oituz 14. (— 5152)

JÓKARBAN levő modern mély sötétkék gyerekocsi eladó. Irányi, Samuel Micu 4. szám. (— 5154)

EGY körbetétes világos komplett háló és konyha berendezés eladó. Megtekinthető Str. Paris 68., ajtó 4. (5155)

ELADÓ nagy bérház, 14 százalék évi jövedelem. Cal. Traian 14. (5092)

ELADÓ 500 köbcentiméteres luxus motorbicikli. Str. Bucovina 14. (5065)

ELADÓ Singer „Central bobin” varrógép. Calea Regele Ferdinand 3., ajtó 13. (5164)

PRUNUS trilobák 4 éves bokor és magastörzsben, borostyánok a legremekesebb színekben, teljes nyílásban most választathatók. Kétéves moházott magastörzsű elitrózsák, körtefák, oltások, permetezés, parkirozás GARANCIA mellett csakis Dragos Octavian kertészeten, Str. Paris 7. alatt kaphatók. Végkiadás minden elfogadható árban. Munkáslányok felvételnek. Telefon 15-étől 11-89. (5159)

ELADÓ különböző butorok, ágyak, asztal, szekrény stb. Str. Sincal 9. emelet, délből 1-től fél 3-ig. (— 5205)

FAGYLALT aparát négy 10 literes pikszissel eladó. Str. Avram Iancu 21. (P 3337)

ELADÓ hálózati Philips rádió 3 plusz 1. Cal. Traian 34. Királynál. (P 3338)

EGY mély gyerekocsi eladó. Str. Reg. Carol 152. (P 3343)

MÉHEKET keresek megvételre, Lázár István, Str. Feleacului 64. (P 3344)

NYÁRI mulató egy szoba konyhával, italmérési engedéllyel 1500 lelért kiadó. Teu Turcului 16. (— P 3313)

UJ Minerva rádió 4 plusz 1 olcsón eladó. Motilor 21. balra. (— P 3354)

SZEP japán ruca olcsón eladó. Motilor 21. (— P 3355)

KERÉKPÁR keveset használt eladó. Borgovan, P. Unirii 3. (— 5169)

ELADÓ egy Kammer zongora és egy komplett hálósoba butor. Érdeklődni Str. Kogalniceanu 1. Egyetemi főgépész. (— 5171)

600 m² bekerített ház hely Str. Ilie Maccelor 26. alatt eladó. Értekezni Diana fürdőben Kórénál. (— 5175)

ÖCSKA ruhát magas árban veszek és választékban eladok. Grünfeld, Str. Reg. Maria 6. (— 5176)

ELADÓ két finom kivitelű szalon diván 2 főtellel. Str. Iuliu Maniu 26. földszint jobbra. (— 5183)

WEISZ-féle kóser vendéglő Uioara fürdőparkban szezonra kiadó. Incze Uioara. (— 5185)

DOROBANTILOR mellett belvároshoz közel 2 parcella eladó. Értekezni Str. Regina Maria No 27. emeleten hátul d. e. 8-1-ig. (5186)

ANDREI MURESAN közelében villa építésre igen alkalmas parcella eladó, víz, villany, kanális bevezetve. Értekezni Zaharovits ügyvédnél, Cal. Marechal Poch 34. (— 5188)

KERÉKGYÁRTÓ szerszám eladó és forgalmas műhely kiadó. Cím Mănăsture 21. (— 5193)

ELADÓ egy új jégsekrety. Str. Memorandului 15. Kalapszalón. (5199)

ELADÓ komplett üzlethozrendezés hentesruha üzletnek üveges pulttal. Str. Memorandului 15. Kalapszalón. (5198)

ELADÓ egy nagy fekete ebédli szekrény egy szalon egy fehér ruha szekrény és konyha asztal. Reg. Ferdinand 70. sz. alatt. (5201)

PRIMA borax vagy mandula szappan hulladék 60 leért kilogrammonként. Heinrich szappangyár lerakatában. Str. Memorandului 4. (— T 581)

GYERMEKKOCSI mély, jókarban eladó. Motilor 39. (— 5213)

ALLAST KERES

HEGEDŰ órákat adok, házhoz is megyek. Str. G. Tamas 25. (5162)

AUTÓ karosszéria munkás azonnali belépésre alkalmazást keres. Cím a kiadóban. (— P 3340)

HÁZHOZ megyek varrni napi 50 leért. Cím a kiadóba. (5209)

EGY ügyes fiatalember mindenben megbízható háziszolgának vagy asztali inasnak vagy gazdasági kezelőnek menne. Vidékre is. Cimet kérem Novában „Megbízható I.” jelíggel. (P 3341)

JOBB nő elvállal uriháznál bejárónői állást, irodadatakintást vagy otthon vállalkozást. Cimeket „Jobb sorsot érdemelt” jelíggel a kiadóba kérem. (— 5192)

MÉRSEKELT díjazás ellenében elvállalok: pénzbeszedést, hetibérlisták, adóki-számítás és betegsegélyző listák készítését, valamint vállalatnál levő tisztviselő és munkásadók kiszámítását. Cím a kiadóhivatalnál. (— 5195)

BUCURESTIBE tanult fiatal onduláló manikűrös és kozmetikusnő gyakornoki állást keres. Cím a kiadóba. (5200)

ALLAST KAPHAT

2 CSISZOLÓLEÁNY és 2 lakatos azonnali felvételt „Etna”, Cal. Regele Ferdinand II. 14. Ugyanott egy kifutófiú is. (— 5107)

FÉNYKÉPÉSZ segédnő és egy tanulóleányt állandó munkára felvesz Foto Nádásan, Str. Gh. Baritiu No. 20. (— 5123)

FIATAL segédet fűszer szakmában azonnalra felveszek. „Coloniale” P. Mihai Viteazul 25. (5160)

ROMÁNUL és biciklizni tudó erős ügyes kifutót, ki az uccákat ismeri, keresek azonnalra. Havifizetés 600 lej. Cím a kiadóban. (— 5119)

NÉMET, román gyors és gépirót keres clujl nagyvállalat. Ajánlatokat „Törekvő” jelíggel a kiadóba kérek. (5158)

KOMOLY nagyüzem azonnal felvesz 1 tisztviselőt és 1 raktárnokot 3000-5000 lej fizetéssel, 15-30.000 lej kp. garanciával. „Célserű” jelíggel ajánlatok a kiadóba küldendők. (5165)

BEJÁRÓNÖT felvesznek Berde 2. I. emelet, ajtó 12. (T 579)

NÉMET kisasszony 14 hónapos gyermek mellé és jócsaládból való tanulóleány azonnali felvételt. Cal. Reg. Ferdinand 16. fűzőszalon. (P 3345)

RÖVIDÁRSZAKMÁBAN jártas románul beszélő jómegjelenésű elarusító leányt május 15-ére felvesz Neumann, Reg. Maria 4. (P 3349)

BEJÁRÓNÖ és tanuló felvételt. Str. Jorga 5. cukrászda. (P 3351)

NYÁRI kerekhelyiségre kiárusítónő keresek kevés garanciával. Reg. Ferdinand 114. Czekáné. (5210)

ÜGYES megbízható bejárónő keresek délelőtti azonnali belépésre. Klein, Reg. Ferdinand 25. (5178)

SZERÉNY tisztességes leányt felfogadunk 3 és 5 éves gyermekek mellé. Str. Pata 159. (5179)

CIPŐFELSŐRÉS készítő azonnalra felveszek, ugyanott 1 nyitott üzemekepes Fiat minden elfogadható árban eladó. Str. Drágulina 28. (5206)

KÉZILEÁNY egyedülálló felveszek. Intim szalon. Piata Unirii 13. I. em. (5181)

1 KÉPZETT csapos felvételt. Intim szalon. P. Unirii 13. I. em. (5182)

EGY egyedül álló főzőnő felvételt. Intim szalon, Piata Unirii 13. I. em. (5180)

FIATAL borbélysegéd azonnal belép-het. Str. Reg. Carol 150. Friserie. (5134)

KERESÜNK május 15-re egy német freilant 3 éves fiúcskához. Str. Andrei Muresan 11. I. em. (5187)

BEJÁRÓNÖ felvételt. Cal. Traian 17-a. második lakás. (5189)

ELSŐRENDŰ nagy munkást keres „Record” szabóság Str. Măloasă 11. (5190)

JOBBRENDŰ zsidóházi leányt keresünk kisegítőnek fizetéssel, ellátással. Cseléd van. Piata Mihai Viteazul 10. (— 5191)

HELYBELI Schwartz vendéglőbe azonnali belépésre kerestetik zsidó mindenestől főzéshez értsen. (5194)

KIFUTÓFIÚ felvételt. Blatt. Piata Unirii 13. (— 5197)

KÉT önállóan dolgozó asztalossegédet felveszek állandó munkára. Puskás asztalosmester Rupea, jud. Târnava-Mare. (— 5197)

BEJÁRÓNÖ mindennapi takarításra keresek. Bereckey szalon, P. Unirii 11. I. em. (— 5202)

SZAKÁCSNÖT keresek fürdő penzióhoz. Érdeklődni Iuliu Maniu 39. (— T 582)

KIFUTÓFIÚT és kiszolgáló lányt fizetéssel azonnal felvesz B. B. Reg. Ferdinand 20. (T 580)

KÜLÖNFÉLEK

BÜKKFA ÖLE 860.—

Legtökéletesebb száraz konyhafű. Primăria trafikban. (5046)

APRILIS 29-én Str. Pop. Julian 4. alatt egy plombláló fogó elveszett. Visszaszolgáltatja 500 lei jutalomban részesül. Str. Garibaldi 26. suterin. (— 5056)

KOZMETIKAI tanfolyamhoz olcsó és gyors módszerrel, még 1-2 tanítványt felvesz BOTE szalon, Cal. Regele Ferdinand 34., II. (— 5153)

SÜRGŐSEN keresek finanszírozott azonnali szállítással lebonyolításához. nagy haszonrészesedésre. Ajánlatokat „Absolut kerrekt” jelíggel a kiadóba. (5166)

SZABÁSZATI szakrajz tanfolyam miniszterileg engedélyezve. Érdeklődni Geltsch Edith v. ipariskolai tanárnőnél Str. Regala 38. (P 3339)

CSIZMADIASZIN VENDÉGLŐ ujonnan átalakított tekepályával és tánctermekekkel, hálók, bankettek és társaságok részére. Kitiűnő szórakozó hely a város szívében. Jó konyháját, uradalmi és aiudi fajborait a legszolidabb napi árákkal ajánlja és szíves látogatást kér. Székely János tulajdonos. Elsőrendű cigányzene. Havi abonoma. (— 5174)

SZEP hullámos haját jó villanyvondolással lehet elérni, melyet az Edison fodorászat 150 lejtől készít. Motilor 51. (P 3342)

MENYASSZONYI fátvöl és koszoru legszebb kivitelben kölcsön kapható. Str. Saguna 24. Plissée-szalón. (5135)

ELVESZETT szerdán reggel Reg. Ferdinandon fél fekete bőr feles antilop keztyű. Megtalálóját jutalomban részesül Str. F. David 18. Mézes. (5172)

KIADÓ LAKÁS

1 NAGY szoba butor nélkül május 1-re kiadó (jelenleg ügyvédi iroda). Ért.: Radicsnál, Reg. Ferdinand 22. etaj. (— T 515)

JÖMENETELŰ fűszerüzlet italméréssel és trafik engedéllyel, lakással kiadó. Pénz csak árura szükséges. Str. Minerilor 24. szám. (— 5099)

KIADÓ műhelynek vagy raktárnak egy 85 négyzetméteres helyiség. Str. Bucovina 24. szám. (— 5111)

KIADÓ napos uccai szoba konyha pince Sörgyár mögött. Str. Sunetoare 1. (— 5125)

STRADA General Grigorescu 53. emeleti négy szobás lakás hallal, fürdőszobával kiadó. (— 4966)

KIADÓ Str. Baron L. Pop 23. egy üres uccal, szép napos nagy szoba magánosnak június 1-re. (5156)

KIADÓ azonnal 3 földszinti lakás, egy villában teljes komforttal. Látható 9-1 és 3-7 órákor. Str. General Dragalina 112. (— 5157)

SZOPA konyha speiz kertes házban kiadó. Str. Uzine Electrică 13. Megfelel 2 szoba konyhának, sporttelep mellett. (P 3324)

Bérbeadom

penzióknak, vagy szállodának igen alkalmas 8, avagy 15 szobából álló házamat nagy konyhával, minden szobában folyóvízzel és csengővel, 2 fürdőszobával, nagy hallal, a ház mellett kerttel, személyzeti szobákkal stb. Cím a kiadóban.

OLCSÓN KIADÓ június hó 1-től 4 szoba, konyha, fürdőszobás teljes komfortos külön telken levő kertes ház. Bővebbet: dr. Jónás ügyvéd, Cal. Victoriei 25. Telefon 7-22. (— P 3347)

KÜLÖNBEJÁRATU uccai parkettes szoba üresen vagy butorozva 15-re kiadó. Reg. Carol 19. (P 3348)

1 SZOPA és konyha június 1-re kiadó. Baron L. Pop 23. (5173)

AZONNALRA vagy május 15-re kiadó szoba konyha speiz és egy szoba konyha speiz június 1-re. Str. Decebal 40. (5127)

PÉKSÉG üzlethelyiség, lakás olcsón azonnal kiadó. Lustig, Str. Livezi 2. (— 5203)

KÉT szoba konyha mellékkelhelyiségek azonnal is kiadó klinikák és vízművek közelében, Str. Piezisa 8. (5206)

3 SZOBÁS komfortos kertes lakás kiadó Str. Elisabeta elején, Maloasa 7. (— T 583)

KERESÜNK központban június 1-re 8-10 szobából álló irodának alkalmas helyiséget és 3-4 szobás lakást X. 1-re. Cím a kiadóban. (P 3346)

LAKÁST KERES

KERESEK június 15, vagy július 1-re 2 szoba komfortos lakást a központban, „Jó lakó” jelíggel a kiadóba. (— 5136)

FIATALEMBER lakást keres teljes ellátással Dermata közelében. Cím a kiadóban. (5163)

KERESEK keresztény családnál vagy idősebb hölgynél teljes ellátást, vagy esetleg csak lakást, a belvárostól nem messze. Cimet kérem a kiadóba „Szerény igényű tisztviselő” jelíggel. (— 5177)

HIVATALNOKNÖ keres uri háznál Uránia közelében külön szobás teljes ellátást, lehetőleg kertes házban június elsejére. Ajánlatokat „Állandó” jelíggel a kiadóba. (— 5204)

— Levágott emberfejet találtak Bucaresti egyik uccáján. Bucarestből jelentik: Tegnap a Str. Foisoron a reggel fél 6 órákor az őrszolgálatos rendőr sétája közben megdöbbenő felfedezésre bukkant. Az egyik homályosabb uccasarkon ugyancsak levágott emberfejt talált. Azonnal értesítette a rendőrségi központot, ahonnan bizottság szállott ki a helyszínre. annak megállapítása céljából, hogy büntényről van-e szó, vagy pedig valami rossz tréfáról. Nincs tudniillik kizárva, hogy a levágott hullafejet a törvényszéki bonctani intézetből vagy valamelyik kórházból lophatták el és tették az uccasarkokra. A nyomozás ezért teljes erővel folyik.



Felelős szerkesztő és lapfőigazgató:
MAYER ANTAL

Nyomatott a MAYER-NYOMDA
kőrforgó-gépén, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Cal
Regele Ferdinand 66., balra.

TELEFON: 61.

NAPTÁR: 1937. Május 7. Péntek. Róm.
Kath.: Gizella. Prot.: Stanislaus.
Ort.: Arát. Sf. Cruci. Izr.: 26 Ijar
5697.

Jóestet!

GYANUS KÖRÜLMÉNY

— Ne sirj drágám, — vigasztalja a kikapós férj a feleségét — hiszen mondtam már, hogy az a Mancsi, akinek nevét a noteszemben láttad felírva, az egy versenylő...

— Igen? Hát a ló szerelmes levelet is tud írni?...

INDOKOLT KÉRÉS

A rádiókereskedőnél megjelenik egy ur:

— Kérem, mint szakembertől szeretném megtudni, hogy lehet-e a rádióra olyan hangfogót felszerelni, hogy az a szomszéd lakókat ne zavarja? — érdeklődik a kereskedőtől.

— Hogyne uram — válaszolja készségesen a kérdező — de hol van az a rádió, amelyre ilyen hangfogó felszerelése szükséges?

— Az éppen itt áll kérem, az Ön üzletében... En ugyanis az Ön kétségbeesett szomszédja vagyok.

— **LÁGY VIZ — RUGALMAS, FIATAL BŐR!** A természetes szépségápolás alapja a víz! A víz ásványi sókat és oldott meszet tartalmaz, mely bőrt tönkretesz, elcsufítja... Órizz meg bőre rugalmasságát, szépségét Mack's Kaiser Borax-szal lágyított mosdóviz használatával. Csak a közismert vörös dobozban valódi, kimérve nem kapható.

— **Időjárás:** A bucurestii időjárás-utóintézet jelentése: csökkenő légnyomás, váltakozó felhőzet, esőre hajló irányzat, különösen délen. A hőmérsékletben lényegesebb változás nincs.

— **Ügyeletes gyógyszerárak.** Május hó 1-től 7-éig bezárólag a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Lukács utóda, Str. Memorandului; Dr. Olariu, Str. Regina Maria; Minerva, Cal. Regele Ferdinand; Dr. Rusu, Str. Cipariu.

— **MEGNYILT A BELVEDERE.** Cluj legkellemesebb kerthelyisége a Fellegváron.

— **SULYOS TRAGÉDIÁT OKOZOTT AZ ÉPÍTŐ-ÁLLVÁNY ÖSSZEOMLÁSA.** A magyarországi Ceglédre összehívott egy építő-állvány. Három közműves meghalt, 14 munkás pedig súlyosan megsebesült.

— **A MUNKÁS MÜKEDVELŐ GÁRDA UJABB SIKERE.** A cluji munkás műkedvelő gárda eddigi előadásaival megbizonyította, hogy hivatása magaslatán áll. Vasárnap megint szép sikerrel szerepeltek a munkás műkedvelők. Ábris rózsáját, ezt az ötletes és kedves amerikai vígjátékot — amely a világ valamennyi színpadát bejárta — mutatták be. A szereplők pompás felkészültséggel játszották jelenéseiket. Györki Kató, Kiss Ernő, Lebóvits, Ungár Kató, Markovics Jenő, Chendreaan Iosif, Blum J. és Kun Béla pompás alakításukkal külön is nagy elismerést érdemltek ki. A kitűnő munkásműkedvelők a cluji Davila-színházban legközelebb nagyszabású ünnepélyre készülnek.

Páratlan sikerrel folyik a Budapesti Nemzetközi Vásár

Óriási sikerrel folyik az április 30-án megnyílt Budapesti Nemzetközi Vásár. Akik eddig látták, mind egyet abban a véleményben, hogy nagyságban, szépségben, ujszerűségben, messze felülmúlja mind az eddigieket és megtekintése páratlan élmény, amilyenhez csak nagyon ritkán juthat az ember. Pedig sokan nézték meg már eddig: százezren! Amíg máskor a vásár három első napján rekordnak számított a százezres szám, addig ez a mostani vásár máris elérte a háromszázszáz látogató-számot. Vidéki és külföldi látogatót — tavaly például 70.000-et — kapott a vásár összesen: most már a három első napon elérte ez a szám az 50 ezret. És ez az óriási tömeg a legjobb hírűvője a vásárnak. Viszi a vásár grandiózus és különleges látványosságának a hírét a világ minden részébe és levélben, táviratban, rádióüzenetekben rajongva ír és beszél a látottakról. Pedig, hogy újabb és újabb tömegek kerekednek fel megnézni, hogy mi az a csoda, a melyről ilyen páratlan elragadtatással ír és beszél mindenki, aki csak látta.

Hétfőn Miklós, osztrák szövetségi elnök látogatásának alkalmából fényes

parádákat rendeztek fővárosszerte, de ez sem csökkentette a vásár látogatottságát. Egyébként az osztrák államfő is meglátogatta tegnap a vásárt.

Május 2-án, a vásár első vasárnapján, amikor százezernél jóval több ember hullámozott a vásár területén, pompás teherpróbát állott ki ez az intézmény. Bebizonyosodott, hogy helyes volt ilyen hatalmas tereket, ilyen széles utakat és ilyen monumentális nagy csarnokokat építeni, jó volt nem takarékoskodni a hellyel sem a kül-, sem a beépített területeken. Sehol sem volt torlódás, mindenki kényelmesen mozoghatott és tolongásnak még csak nyoma sem volt. A vásár idejére eső másik két ünnepnapra: áldozócsütörtökre és a következő vasárnapra most már nyugodtabban várja a rendezőség a tömegeket, hiszen tudja már, hogy bármennyien jöjjenek is, mindenki zavartalanul élvezheti ki a vásár minden gyönyörűségét.

A vonatok állandóan zsúfolva érkeznek, nem csökken a forgalom csöppet sem, ami természetes is, hiszen a minden utazási irodában kapható vásárlási utazási kedvezményeivel május 10-én, hétfő délig lehet Budapestre érkezni.

MEGHALT FOGEL MÓR GÉP-

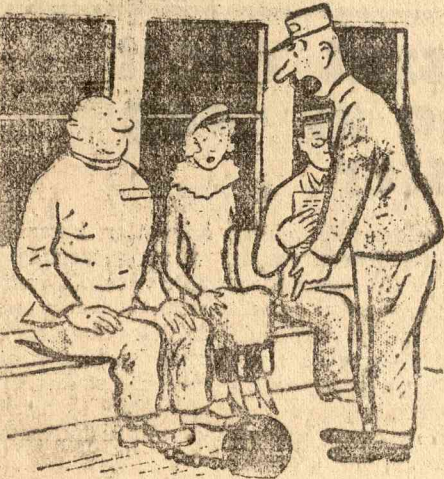
SZEDŐ. A cluji nyomdász munkásoknak újabb gyászja van. Fogel Mór gép-szedő, a Romániai Grafikai Munkások Szövetségének lelkes és önzetlenül dolgozó tagja május 4-én hirtelen elhunyt. Fogel Mór szorgalmas, becsületes és lelkiismeretes munkása volt a nyomdaiparnak, a szervezeti élet öntudatos, fegyelmezett katonája. Két nappal ezelőtt még dolgozott, majd munkájából hazatérve heves fájdal-makról panaszkodott. Kórházba szállították. Az orvosok bélátfúródást állapítottak meg és azonnal műtétet hajtottak rajta végre, de a fiatal, alig 43 éves embert nem sikerült már megmenteni az életnek. Temetése május 5-én, szerdán délután nagy részvét mellett folyt le.

— **Milliók károkat okozott a tűz Bucurestiben.** Tegnap este 10 órakor tűz ütött ki a Marasesti Bulevardon. 14 műhely és 7 lakás égett le. A kár több millió lej. A leégett épületben valaha börgyár volt, de most műhelyeknek adták ki. A tűz okát a vizsgálat még nem tudta megállapítani.

— **Május 15-vel megváltozik a közhivatalok munkarendje.** Május 15-én életbe lép a közhivatalok nyári munkarendje. A hivatalos órák fél 8-tól fél 2-ig tartanak és a délután csak az ünnepeket követő napokban lesz szolgálat.

— **Trumpeldor — daljáték a Davila-színházban.** E hó 18-án lesz előadva Szabó Imre 3 felvonásos daljátéka a Davila-színházban, Hetényi Elemér kitűnő rendezésében. A színdarabban Cluj város legjobb zsidó műkedvelőin kívül a Studio 4 kiváló növendéke és a pesti színiiskola jeles növendéke, egy közismert cluji zsidó fiatalember fognak bemutatkozni. A daljátékot a Trumpeldor kitűnő énekkórusa fogja kísélni, mely a legismertebb zsidó dalokat fogja előadni. Az előadás iránt városszerte óriási érdeklődés nyilvánul meg.

Külföld humora



Kalauz: Tegye kérem az ülés alá. Valaki még megbotlik benne.

Munkás Mozgó!

Csütörtökön, pénteken és szombaton
3, 6 és 9 órakor:

KACAGÓ SZEMEK

Megható társadalmi dráma, — Fősz.
SHIRLEY TEMPLE

ANTONIA

operett. Helyárak 10 és 12 lei.

Reuter Jelenti!

(PÁRIS.) A kormány rendeletére az ércbánya telepeken érvényben maradt a régi 48 órás heti munkaidős rendszer, de a munkásság ezért külön munkabéremelést kap. Erre az intézkedésre az ad okot, hogy az államot fegyvergyárakat fokozott mértékben kell ellátni nyersanyaggal a hadfelszerelési program keresztülvitele miatt.

(KÖPPENHÁGA.) A dán parlamentben a dániai német kisebbségek képviselői a kisebbségi jog többrendbeli megsértése miatt interpelláltak.

(MÜNCHEN.) A német területéről távozó 20 olasz újságíró nevében Casini a német sajtó több képviselője előtt köszönetének adott kifejezést, a szerinte, soha nem tapasztalt, rendkívül barátságos fogadtatás miatt.

(NEWYORK.) A Mississippi közepso folyásánál ismét árvíz veszélye fenyeget. A kormány rendeletére megkezdették a veszélyeztetett területek kiürítését és a szükség-gátak felépítését. Eddig mintegy 3000 családot lakoltattak ki és több mint 10 ezer embert vezényeltek földmunkára.

(RÓMA.) Graziani alkirályt Róma város díszpolgárává választotta.

(HAMBURG.) Hitler kancellár jelenlétében vízre bocsájtották a „Wilhelm Gustloff” új rendszerű cirkálót.

(NEWYORK.) Az amerikai filmvállalatok megállapodást kötöttek a német-amerikai léghajózártársaságával, mely szerint az angol királyi koronázási filmet vagy a Hindenburg, vagy a Zeppelin óriási léghajó fogja bárom órával a felvételt után Amerikába szállítani.

MOZI

DAVILA MOZGÓ MŰSORA: Szerdától műsorváltozás. I. Eggert Márta filmje a Szőke Venus. — II. Texasi határőrök. Cow-boy film. Fred Mc Murray.

EDISON MOZGÓ: 3 film egyszerre: I. Bécsi kaland. Vigoperet. Olga Tschehova. Gusti Huber, Wolf Albach Retty, Leo Schlezak. — II. A rejtélyes Afrikai repülőgépen. Abesszinia, Aethiopia Afrika eddig egészen ismeretlen vidékei. Izgalom. Kalandok. — III. Bucurestii hónap és a nemzeti park megnyitása. Helyárak: 10 és 15 lej. Kezdet 3, 6, 9.

MUNKÁS MOZGÓ: 3, 6 és 9 órakor. I. Kacagó szemek. Megható, szíveshöz szóló történet egy árva kislányról. Fősz.: Shirley Temple. — II. Antonia. (Egy éj a Ritzben.) Fősz.: Marcelle Chantal és Fernand Gravey.

ROYAL MOZGÓ: Csütörtök, péntek, utó-jára: Cigányok. Világsikerű szovjet-film.

SELECT MOZGÓ: Csütörtök, péntek, szombat, vasárnap: Dalol a flotta. Ginger Rogers és Fred Astaire kiváló táncospár legújabb remeke. Zenéjét szerzte: Irving Berlin.

URANIA MOZGÓ: Csütörtök, péntek, szombat, vasárnap: M. 24. (Kémek egy más ellen.) Az utóbbi évek egyik legjobb kémfilme. Főszerepekben: Herbert Marshall, Gertrud Michael.

— Tovább pusztít a basarabiai árvíz. A több, mint fél hónapja szakadatlanul zuhogó záporok árvizeket és a basarabai vasúti forgalomban egyre több kárt és fennakadást okoznak. Több helyen a forgalom meg is szűnt. A talajcsuszamlások gyakoriak. A Duna vizlálása sok helyen még mindig emelkedik és ez is igen sok kárt okoz.

Bonyodalmak egy spiritiszta-gyűlés körül

(CLUJ.) A napokban a IV. kerületi rendőrség arról értesült, hogy Lunga 76. szám alatti háznak a kertjében titkos gyűlés van. Azonnal kiszállott a helyszínre Berci Cornél komiszár, Socaci és Popa rendőrőrmesterek kíséretében, akik az összegyűlt tömeget felszólították, hogy kövessék a rendőrségre. A hatósági közegek megállapították, hogy 178-an voltak összegyűlve és mind spiritiszták, akik ott éppen szeánszt tartottak. Minthogy a gyűlésező tömeget három helybeli ismert román közéleti vezető irányította, a kiszállott rendőrkapitány azonnal telefonon jelentést tett dr. Clonta rendőrprefektusnak, aki intézkedett, hogy dr. Nastase kvestor-helyettes több rendőrtiszt kíséretében szálljon ki a helyszínre és miután az esetről jegyzőkönyvet vettek fel, a tömeget szétszóra szórították fel.

— **Adományok.** Mészárosné és Bányalné nevében köszönettel nyugtazzuk A. M. 50—50 lei adományát.

— **CMSC táncestélye.** A CMSC birkozó szakosztálya a szezon utolsó két nagy táncestélyét 1. hó 9-én, illetve 10-én este rendezi meg saját klubhelyiségében C. Regina Maria 11. szám alatt. A szezonzáró táncestélyekre a vigalmi bizottság ezúton hívja meg a többi sportegyesület tagjait és a táncos ifjúságot.

— **A Társadalom közgyűlése.** A Társadalom 1. hó 22-én este 7 órakor Regala 32. szám alatti helyiségében tisztújító közgyűlést tart, amelynek tárgysorozata a tagok igazolása, elnöki megnyitó, a tavalyi közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítése, titkári jelentés, választmányi előterjesztés, pénztári jelentés, számadás és mérleg, a számvizsgáló bizottság jelentése, az új költségvetés jóváhagyása, tisztújítás és indítványok szerepelnek. A közgyűlés után társas vacsora lesz.

— **MEGERKEZTEK A BETEGSEGÉLYZŐPÉNTÁR ÚJ TAGSÁGI KÖNYVEI.** Mint értesülünk, a betegsegélyzőpénztár új tagsági könyvei megérkeztek és a Casa Cercuala megkezdte a könyvek kicserélését, de a régi könyvek helyett újat csak akkor adnak, ha azokba az illetékes személyek fényképét beragasztották. Új könyvek váltásánál elegendő a bejelentő lap felmutatása.

— **Értesítjük a Casa Muncii nyudijasait,** hogy folyó hó 11-én reggel 9 órakor a raktári pénztárnál megkezdődik a májusi nyugdíjak kifizetése. Ugyancsak itt közöljük, hogy a Casa Muncii nyugdíjasainak szövetsége temetkezési segélyintézetet létesített, amely május elsejével életbe is lépett. A segélyösszeg 8000 lej. Halottanként 2 lej kell befizetni s aki 6 hónapon át eleget tett kötelezettségeinek, annak hozzátartozói már részesülhetnek a segélyben. Salvan Todor sk. elnök, Vasvári Leopold sk. titkár.

— **Hodza képviseli Csehszlovákiát az angol királyi koronázáson.** Londoni híradás szerint Hodza Milán csehszlovák miniszterelnök már ide érkezett, hogy Sirovy tábornokkal együtt képviselje kormányát a koronázáson.

— **Delbos Brüsszelbe megy.** Párisi híradás szerint Delbos külügyminiszter a belga kormány meghívására május 21-én Brüsszelbe utazik, ahol Van Zeeland miniszterelnökkel és Spaak külügyminiszterrel fog tárgyalni.

— **Tűz ütött ki a hajón.** Anversből jelentik: A City Of Tokió nevű gőzösön, amely 7500 szövettel és gyapottal telt ládát szállított, tűz ütött ki. Az angol hajó fedélzetén tartózkodó 16 hordár közül többen igen súlyos égési sebeket szenvedtek.

— **Megegyezés jött létre az angol autóbussz-vállalati alkalmazottak sztrájkja ügyében.** Mint Londonból közlik, a vidéki autóbusszvállalatok alkalmazottai szombaton újra felveszik a munkát. A szállítási szövetséggel ugyanis sikerült békés megegyezésre jutniok.

— **Bonyodalmak okozott a néger soffőr letartóztatása.** Walter Freedet, az egyetlen bucurestii néger soffőrt letartóztatták, mert súlyos gépkocsi balesetet okozott és az elővezetése végett megjelent rendőrközegeket bántalmazta. Amikor a vacarestii börtönbe szállították, a többi rab megijedt a négerrel, úgy, hogy őt egészen elkülönítve kellett elzárni.

Súlyosan összeégette a felrobbant benzin a ruhatisztítással foglalkozó varrónőt

(CLUJ.) Tegnap ebéddőben Tóth Róza varrónő Jorga ucca 2. sz. alatti lakásán valami ruhát tisztított. Eközben

a benzin felrobbant, a lángok belekaptak a varrónő ruhájába, aki súlyos égési sebeket szenvedett, addig, amíg a házbeliek segítségére siettek.

Ugyanott tartózkodott egy Stefan Eugen nevű 11 éves iskolásfiú is, aki a kezén szenvedett könnyebb sérüléseket.

Tóth Róza állapota meglehetősen súlyos, de remény van a felgyógyulására.

Tatarescu mondotta:

Országunka bolsevizmus elleni harc előőrsének tekintendő

Sikereket jelölnek a spanyol köztársaságiak — Miklas Bécsben is teljes elragadtatással nyilatkozott budapesti látogatásáról

(PÁRIS.) A Liberté című lap munkatársa beszélgetést folytatott Tatarescu román miniszterelnökkel, aki kijelentette, hogy Románia rendületlenül kitart Franciaország mellett. Németország a revíziós tételt támogató államok csoportjához tartozik és ebből könnyű levonni a következtetést, hogy milyen megítélésben részesülhet Románia részéről.

A Szovjet és Románia között jóviszonynak kell lennie, a szovjet-eszmék elé azonban szöges drótkat állítunk, hogy országunkba be ne jöhessenek, mondotta Tatarescu.

— Megmondottam a szovjet-kormány itteni képviselőjének is, hogy Moszkvának korlátoznia kell propagandáját,

mert a vörös lobogót nem engedjük behozni román földre, hiszen a román paraszt, amely jól ismeri a bolsevizmus átkát, nem is tűrné ezt. Országunk különben a bolsevizmus elleni harc előőrsének tekintendő.

Végül Titulescuról nyilatkozva hangzott, hogy

külpolitikai vonatkozásban nincs semmi ellentét közte és Titulescu között.

Köztársaságiak győzelmei

(MADRID.) Köztársasági repülők tegnap Espinosa de Genares állomást bombázták. Más szakaszokon pedig több helyen előretörték. Oviedó körül egész napon át heves ágyúharc folyt. Santanderi híradás szerint a köztársaságiak több hadállást elfoglalva, a nemzetiek összeköttetési vonalát, Bricias felé elvágták. Ezenkívül elfoglalták az Areodu hegységet és itt Francoéknek jelentős veszteségeket okoztak.

A Tajo folyónál a köztársaságiak felrobbantották a gátakat, amelyek

Borzalmas bosszút állott hűtlen kedvesén az öreg cipésmester

(BRASOV.) Borzalmas szerelmi dráma történt a közeli Cernatu faluban. Sándor Gyula 53 éves cipésmester néhány hónappal ezelőtt megismerkedett Vágó Erzsébet 14 éves, Baciú községből való falusi leánnyal. A fiatal leány és a cipész között bizalmas viszony keletkezett és a férfinak az volt a meggyőződése, hogy a leány halálosan szereti őt. Nagy volt azonban a csalódása, amikor megtudta, hogy Vágó Erzsébet szemet vetett a falu egyik nőtlén legényére, aki hajlandó is volt a leányt feleségül venni. A szerelmében csalódott

A kihívott mentők első segélynyújtás után beszállították a klinikára, ahol azonnal ápolás alá vették.

Elütötte az autó

Ugyancsak

a mentők részesítették első segélyben Máthé István 31 éves munkást akit az éjjel 12 óra után a Jorga uccában egy autó elütött.

ugy, hogy balhalántékán és testének más részein szerencsére csak könnyebb természetű sérüléseket szenvedett. Máthé a 138-as forgalmi rendőr szállította be a mentőkhöz, ahol sérüléseit bekötötték, majd hazabocsájtották.

A szerencsétlen leány borzalmas égési sebeket szenvedett, a kínzó fájdalomtól eszméletlenül esett össze és orvosi vélemény szerint

komolyan fenyegeti az a veszély, hogy mindkét szemére megvakul.

Sándor Gyula borzalmas tettének elkövetése után öngyilkosságot akart elkövetni, meg is irt több bucsulevet, amelyek közül az egyiket elküldte az egyik brasovi lap szerkesztőségének. A bucsulevél birtokában a lap szerkesztősége felvilágosítást kért a cernauti csendőrségtől az öngyilkosság körülményeiről. A szerkesztőségtől kapott telefonértesítés alapján

a csendőrség emberei elmentek a cipésmester lakására, akit még idejében vágta le a kötélről, amelyre felakasztotta magát és hosszas élesztési kísérlet után sikerült az életnek megmenteniök.

Kihallgatása után a cipésmestert letartóztatták. A borzalmas égési sebeket szenvedett Vágó Erzsébetet még nem tudták kihallgatni, mert a kórházban, ahova orvosi gyógykezelésre beszállították, haldoklik.

Nyomtalanul eltűnt egy cluji kisleány

(CLUJ.) Meister Adalbert Cal. Traian 47. sz. alatti lakos lapunk útján felkéri a közönséget, hogy ha valamit tudnak, vagy láttak Meister Izabella nevű 15 éves leánytestvérét, úgy értesítsék a központi rendőrség eltűnési osztályát. A kisleány hétfőn délután 5 órakor Str. Găriiban lakó nagybátyjától távozott a Colonia Breaza felé, ahol 6 órakor egy ismerőssel találkozott, akinek azt mondotta, hogy sétálni megy a hegyoldalra. Azóta azonban családja tagjai Meister Izabellát nem látták és eltűnését kétségbeesve jelentették be a rendőrségnek. A kisleányon utoljára világos barna tavaszi kabát, fekete antilop cipő és fekete barett-sapka volt. Haja fekete alakja nyulánk szemé barna, arcbőre fehér.

— **Meghalt Virgulici táblai elnök.** Joan I. Virgulici, a közigazgatási tábla második elnöke, hosszabb betegeskedés után meghalt és temetése tegnap hatalmas részvétel mellett ment végbe. Virgulici táblai elnök előzőleg Bucurestiben, majd Turdan működött és mindenütt teljes elismerésre talált kitűnő jogi szaktudása és széleskörű tárgyllagosága.

— **Macsai újra „szerepel.”** Tegnap délután 6 órakor a Bucuresti—Rapid vonaton Gruia detektívnek sikerült elfognia a szerelvény egyik III. osztályú kocsijában Macsai István betörőt és zsebmetaszt, aki szombaton szökött meg az itteni törvényszék épületéből, amikor meg kellett volna kezdenie 2 éves ítélete kitöltését. Macsaival együtt tartóztatták le Friedmann Visu bucovinai zsebmetaszt is „operálás” közben. Az előbbi Gruia detektív a cluji rendőrségre, míg az utóbbit a teiusi rendőrségre szállították be.

— **Felhívás.** A Davila Magyar Színház május 2-i délutáni előadásán a 10 és 11-es ruhatári számmal tévedésből egy oda nem tartozó ernyőt is kiadtak. A szegény ruhatáros asszony kéri, hogy az ernyőt a mozi pénztárához az illetők visszavinni sziveskedjenek.

— **Hatalmas robbanás Ankarában.** Ankarából jelentik: A török fővárosban valószínűleg rövidzárlat következtében egy lőporraktárban robbanás történt. A szerencsétlenségnek 50 halottja és rengeteg sebesültje van. Közéleti részletek még hiányoznak.

— **Román és cseh törvényszék Belgrádban.** Belgrádból jelentik: A román-cseh törvényhozási kiküldöttei a jugoszláv fővárosba érkeztek és kihallgatásra iratkoztak fel mára az udvarnál. Estére Csirics, a jugoszláv szkupcsina elnöke, látja őket vendégül, azután tiszteltükre diszfogadás lesz, fényes estélyi összejövetellel. A jugoszláv-román és cseh-szlovák törvényhozási kiküldöttei pénteken délelőtt ülnek össze az első közös értekezletre, megalapítani a kisantant parlamentek szövetségét és azok között állandó és szoros együttműködést hozva létre.

CENZURAT